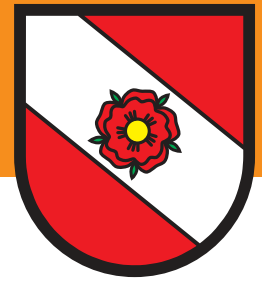


BÜRGERMAGAZIN



DIETFURT

Nr. 06 – Juni 2026

20./21.06.2026



Eintrag im
Bundesweiten Verzeichnis
„Chinesenfischerei Dietfurt“
Regionale Fastnacht mit
interkulturellem Austausch



Kulturform im
Bayerischen Landesverzeichnis
Chinesenfischerei Dietfurt



15. BAYRISCH-CHINESISCHER SOMMER 2026



MODENSCHAU
& EINKAUFEN
BIS 22 UHR

Aus dem Inhalt

- Vereidigung der neuen Stadtratsmitglieder
- Straße in Töging ist fertiggestellt
- Neubau Feuerwehrhaus Oberbürg
- Erneuerung der Staatsstraße 2234 Richtung Breitenbrunn

Donnerstag 9. Juli, 18.30 Uhr
Kaminkehrer-Benefizlauf um den Wolfsberg
Samstag 11. Juli, 16.00 Uhr
Dietfurter 7-Täler-Lauf

Die nächste Ausgabe erscheint am: 16. Juli 2026
Abgabeschluss für Veröffentlichungen: 08. Juli 2026



Öffnungszeiten:

Stadtverwaltung Dietfurt:

Mo. – Fr. 8.00 – 12.00 Uhr, Do. 16.00 – 18.00 Uhr

Tourist-Information Dietfurt: April: Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr;
ab 01. Mai zusätzlich Mo./Di./Do. von 14 – 17 Uhr

Jugendtreff Dietfurt: geöffnet täglich von 14.00 – 22.00 Uhr
(Einlass nur mit Chip)

Museum Hollerhaus: April: Sa. u. So. 14 – 17 Uhr; ab 01. Mai
Mittwoch, Freitag, Samstag, Sonn- und Feiertag von 14 – 17 Uhr

Forstdienststelle Dietfurt: jeden Mi. von 14.00 – 17.00 Uhr
und nach Vereinbarung. Tel. 08464/640017, Mobil: 01 75/7 2502 06

Pfarrämter

Seelsorgeeinheit Dietfurt, Pfarrgasse 7, 92345 Dietfurt,
Telefon 08464/226, Fax 08464/9443, www.pfarrei-dietfurt.de,
dietfurt@bistum-eichstaett.de

Bürozeiten in Dietfurt: Mittwoch – Freitag: 9.00 – 12.00 Uhr,
Donnerstag: 14.00 – 17.00 Uhr

Stadtpfarrer Armin Heß (226), Pfarrkurat Czeslaw Kubalski (348),
Pfarrvikar Franz Scheliga (6428074), Gemeindeferentin Jutta
Kreipp (602581), Pfarrer i.R. Markus Harrer (642575)

Kath. Pfarramt Mühlbach u. Zell: Gründweg 9, 92345 Dietfurt,
Tel. 08468/984, www.pfarrei-altmühlmünster-mühlbach-zell.de,
kath.pfarramt.zell@gmx.de

Bürozeit in Zell: Mi. 8.00 – 10.00 Uhr, Pfr. Christian Stock
(08468/984), Pfr. i. R. Georg Seitz (08464/602766), Diakon Alfons
Rabl (08464/8129)

Evang. Pfarramt Beilngries: Tel. 08461/8455

Gebühren:

Grundsteuer:

- für land- und forstwirtschaftlich genutzte Betriebe (A) 350 v.H.
- für Grundstücke (B) 230 v.H.

Gewerbsteuer: 325 v.H.

Hundesteuer: - pro Hund jährlich 45,- €
- jeder weitere Hund 75,- €
- Kampfhunde 500,- €

Wasser (ZV Jachenhausen):

1,88 €/m³ + 7% MwSt. + 81,13 € Grundgebühr + 7% MwSt.

Wasser (ZV Wolfsbuch-Paulushofen) ab 01.01.2021:

1,60 €/m³ + 7% MwSt. + 36,- € Grundgebühr + 7% MwSt.

Abwasser (Stadt Dietfurt) ab 01.01.2023: 2,15 €/m³

Eintrittspreise für das städtische Freibad Dietfurt

Öffnungszeiten: Mo. ab 12.00 – 20.00 Uhr / Di. – So. 9.30 – 20.00 Uhr;
letzter Einlass: 19.00 Uhr

Erwachsene	4,- €	Erwachsene, erm. (ab 17 Uhr)	3,- €
Kinder	2,- €	Kinder, erm. (ab 17 Uhr)	1,50 €
Familientageskarte	8,- €	Erwachsenen-Dutzendkarte	40,- €
Kinder-Dutzendkarte	20,- €	Erwachsenen-Jahreskarte	80,- €
Kinder-Jahreskarte	40,- €	Familien-Jahreskarte	120,- €

Geschlossene Gruppen nach Voranmeldung pro Person
(ab 10 Pers.): Kinder 1,50 €, Erw. 3,- €.

Jahreskarten können **nur** bei der Stadtkasse erworben werden.

Stadtverwaltung:

Zentrale	08464 6400-0 (Fax 6400-33)
Geschäftsführung	(geschaefstfuehrer@dietfurt.de) 6400-11
Kämmerei	(kaemmerei@dietfurt.de) 6400-12
Sekretariat	(info@dietfurt.de) 6400-13
EWO / Ordnungsamt	(einwohneramt@dietfurt.de) 6400-14
Kasse	(kasse@dietfurt.de) 6400-16
Standes-/Renten-/ Jugendamt	(standesamt@dietfurt.de) 6400-18
Tourist-Information	(touristik@dietfurt.de) 6400-19/-49
Technisches Bauamt	(techn.bauamt@dietfurt.de) 6400-21/-28
Bauverwaltung	(bauamt@dietfurt.de) 6400-22
Steueramt	(kasse@dietfurt.de) 6400-26
Bürgermagazin	(buergermagazin@dietfurt.de) 6400-0

Sprechtage:

**Die VDK-Sprechtage im Kulturhaus Dietfurt finden nicht mehr
statt! Informationen erhalten Sie unter Tel. 09181/232100**

BBV-Beratungsdienst nur noch nach telefonischer Anmeldung

Notariat Riedenburg, Tel. 09442/905250

jeden Mi. nachmittag nach vorheriger Anmeldung

Beauftragte der Stadt Dietfurt:

Jugendbeauftragter: Pollinger Andreas, Tel. 0152/33843673

**Gleichstellungs-
beauftragte:** Braun Carolin, Tel. 0175/7535814

Inklusionsbeauftragte: Hengl Michaela, Tel. 08464/605004

Seniorenbeauftragte: Stejskal Karin, Tel. 0179/7736746

**Energie- und
Umweltbeauftragter:** Kuhn Oliver, Tel. 0175/7250206

Wertstoffhof – Öffnungszeiten

Samstag 9.00 – 14.00 Uhr

(ganzjährig)

Mittwoch 17.00 – 19.00 Uhr

(Sommerzeit)

Öffnungszeiten der

Bauschuttrecyclinganlage

Mo. – Do. 7.30 – 16.00 Uhr

Fr. u. Sa. nach tel. Voranmeldung

Fa. Rohmann, Tel. 08461/343

Öffnungszeiten der CAH/ Gebrauchtwarenmarkt:

Mo. – Do. 8.00 – 16.00 Uhr

Fr. 8.00 – 14.00 Uhr

Samstage: Geschlossen!

Tel. 08464/602412,

www.cah-neumarkt.de

Deutsche Rentenversicherung

Tel. 0800/100048015

(kostenlos)

Familienservicestelle beim Versorgungsamt

Tel. 0941/780900

Bayernwerk AG bei:

Stromstörungen 0941/28003366

Gasstörungen 0941/28003355

Fragen zu Baustrom, Hausanschluss,

von Strom und Erdgas, Anschluss

Photovoltaik, Kabellagepläne und

Gasleitungspläne: Techn. Kunden-

service: 0941/28003311

Zweckverband Jachenhausen

bei Störungen 09442/905456

Zweckverband

Wolfsbuch-Paulushofen

bei Störungen 0170/6355931

Telefonnummern

Bauhof 1375

Kläranlage 563

Freibad 473

Kindergarten Dietfurt 6019080

Kindergarten Töging 1068

Hauptschule 381

Feuerwehrhaus 784

CAH 602412

Ärztl. Bereitschaftsdienst 116117

Polizei 110

Feuerwehr/Notarzt 112

Hilfetelefon 08000/116016

„Gewalt gegen Frauen“

Wohnraumanpassungsbera- tung im Landkreis Neumarkt

Individuelle Beratung für die

alters- u. behindertengerechte

Gestaltung ihrer Wohnräume.

Kontaktaufnahme: Gesund-

heitsamt Neumarkt i.d.OPf.,

Telefon 09181/4701512 oder

per Email gesundheitsamt@

landkreis-neumarkt.de

Gesundheitsdienstleistungen im Landkreis Neumarkt

Unter www.gesundheitsregion-

neumarkt.de finden Sie alle An-

bieter im Landkreis Neumarkt:

Ärzte u. Kliniken, medizinische

Angebote, Pflege und Senioren,

Behinderung, Kinder u. Jugend,

Selbsthilfe, Beratung.

Impressum:

Herausgeber: Stadt Dietfurt a. d. Altmühl

Verantwortlich (V.i.S.d.P.) für den amtlichen Teil:

Stadtverwaltung der Stadt Dietfurt a.d. Altmühl

Anzeigen: Druckerei Fuchs GmbH, Gutenbergstraße 1,
92334 Pollanten, Tel. (08462) 94060, mtb@fuchsdruck.de

Layout + Druck: Druckerei Fuchs GmbH, 92334 Pollanten

Auflage: 2.950 Exemplare

Bildquellen soweit nicht anders angegeben:

Stadt Dietfurt a.d. Altmühl.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!

liebe Gäste unserer Sieben-Täler-Stadt mit ihren Ortsteilen,

die Sommermonate stehen vor der Tür und mit ihnen zahlreiche Veranstaltungen, die das kulturelle Leben in unserer Stadt bereichern und Menschen aus nah und fern zusammenführen. Es freut mich sehr, Ihnen einige besondere Höhepunkte der kommenden Wochen vorstellen zu dürfen.

Ein besonderes Ereignis erwartet uns am 20. und 21. Juni mit dem Bayrisch-Chinesischen Sommer. Diese einzigartige Veranstaltung ist weit über die Grenzen Dietfurts hinaus bekannt, sodass wir auch in diesem Jahr zahlreiche Besucherinnen und Besucher begrüßen dürfen. Besonders freue ich mich auf unsere Gäste aus China, denn sie unterstreichen die enge und lebendige Städtepartnerschaft mit unserer Partnerstadt Nanjing. Der Bayrisch-Chinesische Sommer steht für gelebte Freundschaft, kulturellen Austausch und gegenseitiges Verständnis. Freuen Sie sich auf ein abwechslungsreiches und festliches Rahmenprogramm mit bayerischen Traditionen ebenso wie mit fernöstlichen Darbietungen. Ich lade Sie alle herzlich ein, gemeinsam mit unseren Gästen dieses besondere Fest zu feiern und die einzigartige Atmosphäre zu genießen.

Kulturell geht es auch in Töging weiter: Der Kulturverein Töging lädt in diesem Jahr wieder zum beliebten Freilichttheater im Innenhof des Schlosses ein. Die „Dechinger Theaterleit“ sorgen mit viel Engagement und Spielfreude für beste Unterhaltung. Unterstützen Sie den Kulturverein und alle Mitwirkenden mit Ihrem Besuch und verbringen Sie einen vergnüglichen und unbeschwerten Theaterabend in besonderem Ambiente. Mal sehen, welche „Dechinger Theaterleid“ eingesperrt bleiben.

Ein weiteres kulturelles Highlight erwartet Sie bis Mitte Juli im Kulturhaus Dietfurt. Dort wird die Wanderausstellung „180 Jahre Ludwig-Donau-Main-Kanal“ gezeigt. Die Ausstellung zur Geschichte des Treidelns ist eine Leihgabe der Stadt Berching, wofür ich den Verantwortlichen und Vertretern der Stadt Berching herzlich danken möchte. Nutzen Sie die Gelegenheit, in die faszinierende Geschichte des alten Kanals einzutauchen. Hier wird ein bedeutender Teil unserer regionalen Vergangenheit lebendig und anschaulich vermittelt.

Nach der erfolgreichen Premiere im vergangenen Jahr findet auch heuer wieder das Freilichtkino im Panoramafreibad Dietfurt statt. Am 11. und 12. Juli werden jeweils am Abend Filme unter freiem Himmel gezeigt. Die überwältigend positive Resonanz aus dem vergangenen Jahr hat uns darin bestärkt, dieses besondere Veranstaltungserlebnis zu wiederholen. Genießen Sie Kinoatmosphäre in einzigartiger Umgebung und verbringen Sie einen schönen Sommerabend in unserem Freibad.

Erfreuliche Nachrichten gibt es zudem aus Töging: Seit Anfang Mai ist die Staatsstraße 2230 wieder uneingeschränkt befahrbar. Die Baumaßnahmen konnten erfolgreich abgeschlossen werden. Mein besonderer Dank gilt allen Anwohnerinnen und Anwohnern sowie den betroffenen Verkehrsteilnehmern für ihre Geduld und ihr Verständnis während der Bauzeit.

Zum Abschluss wünsche ich Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, sowie allen Gästen unserer Stadt eine sonnige, erholsame und friedliche Zeit. Genießen Sie die vielen

Veranstaltungen, die Begegnungen mit Freunden und Gästen sowie die Schönheit unserer einzigartigen Landschaft und Natur. Mögen die kommenden Wochen viele positive Eindrücke und schöne Erinnerungen bereithalten.

Herzliche Grüße

Ihr Bürgermeister
Bernd Mayr

Die Stadt Dietfurt a.d.Altmühl gratuliert den Jubilaren im Juni 2026

Sofern Sie eine Veröffentlichung persönlicher Daten in dieser Rubrik **nicht** wünschen, bitten wir Sie, dies der Stadtverwaltung Dietfurt mitzuteilen, Tel. 08464/6400-0. Die Mitteilung muss spätestens 4 Wochen vor Beginn des Jubiläumsmonats eingegangen sein.

Zum 70. Geburtstag

Thurn Maria, Mühlbach
Kanis Wolf, Dietfurt
Ibel Rosmarie, Töging
Lindl Leo, Töging
Müller Detlef, Töging

Zum 75. Geburtstag

Jakobs Gertraud, Oberbürg
Flierl Regina, Dietfurt

Zum 80. Geburtstag

Freihart Theresia, Stetterhof

Zum 85. Geburtstag

Huml Gisela, Töging
Mayer Franziska, Eutenhofen
Janouschek Johann, Dietfurt
Czyrek Arno, Töging
Plank Josef, Dietfurt

Zum 90. Geburtstag

Bayer-Panzer Helga, Dietfurt

Zum 50-jährigen Ehejubiläum

Baier Johann und Walburga, Ottmaring
Heislbetz Josef und Walburga, Hallenhausen

Zum 65-jährigen Ehejubiläum

Mittermeier Adolf und Anna, Dietfurt

Fahrzeugkosmetik D. Eglmaier

92345 Dietfurt

Rundumpfleger für Ihr Auto:

Autowäsche, Innenraumreinigung,
Felgenreinigung, Motorwäsche mit Versiegelung,
Flugrostentfernung, Lackversiegelung, Polieren,
Fahrzeuteilfolierung, -beschriftung

**JETZT NEU: Kfz.-Innenreinigung mit Trockeneis!
Desinfizierend – Keine Chemie! Top-Ergebnis!**

Terminvereinbarung unter 01 51 / 21 20 48 50



Aus dem Standesamt

Geboren wurden:

Bächtold Daniel, Töging
 Büchl Charlie, Dietfurt
 Böhm Jonas, Wildenstein
 Radinovic-Protic Aleksej, Griesstetten
 Forkosh Diana Ruslanivna, Vogelthal

Gestorben sind:

Schramm Peter, Dietfurt
 Krasniqi Sanie, Dietfurt
 Glisic Miodrag, Töging
 Porzig Rainer, Eutenhofen
 Dietz Erika, Dietfurt
 Schug Petra, Dietfurt

Amtliche Nachrichten

Vereidigung der neuen Stadtratsmitglieder

Mit der konstituierenden Sitzung des neuen Stadtrates am 18. Mai 2026 hat die Amtsperiode 2026 – 2032 begonnen. Bürgermeister Bernd Mayr bedankte sich, dass sich die neuen Stadtratsmitglieder bereit erklärt haben, Verantwortung zu übernehmen. In den vergangenen sechs Jahren sei es gemeinsames Ziel des Stadtrates gewesen, das Beste für die Gemeinde zu erreichen. Danach erfolgte die Vereidigung der fünf neuen Stadtratsmitglieder: Andrea Knappe-Bänke, Martin Mosandl, Andreas Pollinger, Robert Schels und Karin Stejskal.



Auch die neuen Stellvertreter, 2. Bürgermeister Konrad Leidl und 3. Bürgermeister Thomas Schneider wurden von 1. Bürgermeister Bernd Mayr vereidigt.



Straße in Töging ist fertiggestellt

Das staatliche Bauamt Regensburg hat in mehreren Abschnitten eine Fahrbahnerneuerung in Töging und von Töging in Richtung Dietfurt vorgenommen. Der erste Teil der Arbeiten war bereits Ende 2025 erfolgt, ab Anfang April bis Ende Mai 2026 wurden die restlichen Teilabschnitte vorgenommen. Mit der baulichen Ausführung war die Firma Pusch Bau aus Kinding beauftragt.



Neubau Feuerwehrhaus Oberbürg

Mitte Mai 2026 war der offizielle Spatenstich für das neue Feuerwehrhaus der Feuerwehren Oberbürg/Unterbürg.



v.l.n.r. Wolfgang Schneider von der Baufirma Schneider, Johannes Bier-sack von der Feuerwehr Unterbürg/Oberbürg, Kommandant Ferdinand Neumeier, 1. Vorsitzender Martin Leopold, 1. Bürgermeister Bernd Mayr, Stadtrat Max Koller.

Mit möglichst viel Eigenleistung soll in den nächsten Monaten das neue Gerätehaus zwischen Hebersdorf und Oberbürg gebaut werden. Geplant sind u.a. auch Umkleidemöglichkeiten und WCs, ein Schulungsraum und ein Florianstüberl. Es sind Gesamtkosten von 640.000 Euro veranschlagt, die erwartete Fördersumme beträgt 160.000 Euro, aus KFW-Mitteln werden 20.000 Euro erwartet und

SOMMER SHOPPEN

BEI MODEHAUS GÖTZ

NEU

SOMMER 2026

Samstag, 20. Juni 2026 in Dietfurt

LANGE SHOPPINGNACHT

mit großer Modenschau um 17 Uhr

Freuen Sie sich auf die schönsten Sommerlooks und neue Modetrends bei unserer großen **Modenschau am Bayrisch Chinesischen Sommer**. Anschließend laden wir Sie zur **langen Shoppingnacht bis 22 Uhr** ein – mit Sommermode, kühlen Getränken und entspannter Stimmung.



20. JUNI 2026
LANGE
SHOPPINGNACHT
IN DIETFURT
bis 22 Uhr
& Modenschau

GÖTZ

MODE. GENUSS. ERLEBNIS

Götz.modehaus | Hauptstraße 30 | Dietfurt



SCHWARZACH

BEZUGSFERTIG

ZENTRALE & RUHIGE LAGE IN NEUMARKT

nur noch wenige Wohnungen zur Eigennutzung oder Kapitalanlage frei

- gut vermietete 2-Zimmer-Wohnung im EG mit ca. 64 m² Wohnfläche und Gartenanteil zur Kapitalanlage
- 3-Zimmer-Wohnung im EG mit ca. 77 m² Wohnfläche und Gartenanteil
- 4-Zimmer-Wohnung im 1. OG mit ca. 96 m² Wohnfläche und Balkon

Provisionsfreier
Verkauf direkt
vom Bauträger



MAX BÖGL

Fortschritt baut man aus Ideen.

Schwarzachweg 7a, 7b
92318 Neumarkt
Tel. 09181/909-13125
www.schwarzach7.de

an Eigenleistungen sind rund 100.000 Euro eingeplant. Der Anteil der Stadt Dietfurt beträgt somit 360.000 Euro.



Bildquelle: Koller Max

Der Feuerwehrhausneubau schreitet sehr gut voran. Beim Rohbau waren bis zu 16 freiwillige Helfer vor Ort, so dass dieser innerhalb 2 Wochen fertig gestellt werden konnte. Danach wurden die Nagelbinder draufgesetzt, also gehoben und anschließend wurde sofort die Verschalung angebracht. Diese Woche ist die Spenglerei zu machen, so dass nächsten Samstag das Dach montiert wird. Danach geht es mit der Installation weiter.

Erneuerung der Staatsstraße 2234 Richtung Breitenbrunn

Das Staatliche Bauamt Regensburg führt auf der St 2234 zwischen Dietfurt, Einmündung Kreuzung St 2230 in die St 2234, eine Erneuerung der Fahrbahn durch. Dies soll in zwei Bauabschnitten erfolgen. Die Staatsstraße ist demnach im ersten Bauabschnitt voraussichtlich vom 15.06. bis 28.06.2026 von Dietfurt bis Haahof für den gesamten Verkehr gesperrt.

Der zweite Bauabschnitt wird dann voraussichtlich vom 28.06. – 26.07.2026 von Haahof bis zum Ortseingang Breitenbrunn erfolgen. Die Umleitung ist beschildert. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an das Staatl. Bauamt Regensburg.

Staatsehrenpreis – Vorbildliche Ausbildung in der Landwirtschaft

Der Staatsehrenpreis steht unter dem Motto "Fördern – Fordern – Voranbringen". Damit werden Betriebe ausgezeichnet, die mit einem beispielhaften Konzept Maßstäbe für die Ausbildung von jungen Menschen setzen.

Für ihr vorbildliches Engagement in der Ausbildung hat Landwirtschaftsministerin Michaela Kaniber sechs bayerische Landwirtschaftsbetriebe mit dem Staatsehrenpreis für "Vorbildliche Ausbildung in der Landwirtschaft" ausgezeichnet. Die Ministerin überreichte die hohe Auszeichnung, die unter dem Motto "Fördern, fordern, voranbringen" am 20. Mai 2026 bei einem Festakt im Landwirtschaftsministerium. "Denn, gerade in einer Zeit, in der sich unsere Landwirtschaft rasant wandelt und die Betriebe vor immer neuen Herausforderungen, Vorgaben und Erwartungen stehen, brauchen wir junge Menschen, die fachlich bestens gerüstet sind und Verantwortung übernehmen können – als Fachkräfte von morgen und als Betriebsleiterinnen und Betriebsleiter der Zukunft. Die von uns heute

ausgezeichneten sechs Betriebsleiter leisten da weit mehr als das Selbstverständliche. Sie geben Wissen weiter, vermitteln Werte und stärken damit den hervorragenden Ruf der landwirtschaftlichen Ausbildung in Bayern." betonte die Ministerin.

Mit dem Staatsehrenpreis werden nicht nur die besonderen Ausbildungsleistungen gewürdigt, die Auszeichnung dient auch den Ausbildungssuchenden als wichtige Orientierungshilfe. Der Staatsehrenpreis ist deshalb auch ein Anreiz für die Betriebe, sich in der Ausbildung des Berufsnachwuchses zu engagieren und damit die Zukunft des eigenen Betriebs zu sichern.



Bildquelle: Matthias Balk/StMELF

Die Landwirtschaftsmeister Josef und Sohn Martin Mosandl bilden seit vielen Jahren junge Frauen und Männer in allen Bereichen der Landwirtschaft aus. Bis jetzt haben sie 25 junge Leute ausgebildet.

Landesamt für Statistik sucht Teilnehmer für Befragung

Das Bayerische Landesamt für Statistik hat den gesetzlichen Auftrag, die Befragung der laufenden Wirtschaftsrechnungen (LWR) durchzuführen. Durch die LWR erfährt man, wie viel Geld den privaten Haushalten in Deutschland zur Verfügung steht und wofür sie es ausgeben. Die Konsumausgaben sind für den Warenkorb relevant, der die Basis für den Verbraucherpreisindex bzw. die Inflationsrate ist.

Da die Teilnahme freiwillig ist, sind zahlreiche Werbemaßnahmen notwendig, um genügend teilnahmebereite Haushalte für die Befragung zu gewinnen. Aus diesen wird dann eine repräsentative Stichprobe gezogen. Weitere Infos finden Sie auf der Internetseite www.lwr.de. Haben Sie darüber hinaus noch Fragen? Senden Sie uns eine E Mail an lwr@statistik.bayern.de oder rufen Sie uns unter 0800 000 4498 an.

Störungen bei Straßenbeleuchtungen

Bei Ausfall von Straßenbeleuchtungsanlagen bitten wir, dies unverzüglich der Stadtverwaltung, Tel. 08464/6400-0, oder per E-Mail an kanzlei@dietfurt.de mitzuteilen. An den Straßenbeleuchtungen befindet sich eine Nummer, die angegeben werden muss, um den Schaden beheben zu können. Die Behebung der Störungen wird alle drei bis vier Wochen durchgeführt.

Wir wachsen weiter mit Dir an unserer Seite!



Industriemechaniker (m/w/d)
Instandhaltung und Anlagenbau

Hallenkranfahrer (m/w/d)

Schichtführer (m/w/d)

Facharbeiter (m/w/d)
Qualitätssicherung

Anlagenführer (m/w/d)
Roboterschweißzellen/ Gewinderollanlage/
Mattenschweißanlage

Jetzt informieren unter:
karriere.max-boegl.de
#DasTeambrauchtdich

 mbakademie

 Max Bögl Unterstützungsfonds

 Maxfit

 BÖGLER WERDEN

 Einführungsprogramm

 Team Event

 Mitarbeiter-rabatte

HÖRBERATUNG | HÖRSYSTEME | HÖRSCHUTZ

OHREN AUF. LEBEN AN!

ECHTES HANDWERK FÜR ECHTE MOMENTE.



 **DAS HÖRHAUS**

FILIALE BEILNGRIES ☎ 08461 9455
FILIALE DIETFURT ☎ 08461 9455

ÜBER 30-MAL IN IHRER REGION. WWW.DAS-HOERHAUS.DE



Aktuelles vom Bauamt

Digitaler Bauantrag am Landratsamt Neumarkt i.d.OPf.

Seit 01. Dezember 2022 können Bauanträge direkt digital beim Landratsamt eingereicht werden. Wer einen Bauantrag digital stellen möchte, muss zunächst eine Bayern ID beantragen. Mit dieser Bayern ID meldet sich der bauvorlageberechtigte Entwurfsverfasser im Bayern-Portal an und gelangt zu den Online-Antragsassistenten.

Ein entsprechender Link wird auch auf der Internetseite des Landkreises eingestellt. Der Online-Assistent leitet den Antragsteller durch das Formular und hilft beim Ausfüllen. Am Schluss werden die Planzeichnungen sowie die weiteren Unterlagen als pdf-Dokumente hochgeladen, ein dreifaches Platten der Pläne durch den Entwurfsverfasser sowie die Unterschriften auf dem Papierplan entfallen.

Die Gemeinden bleiben bei der Entscheidung über die Bauanträge trotzdem eingebunden, das Landratsamt beteiligt die Gemeinden unmittelbar nach Eingang des Bauantrages.

Die Möglichkeit zur digitalen Antragstellung bringt aber auch einige Verfahrensänderungen mit sich. Die wohl wichtigste ist, dass zukünftig nicht nur die digitalen Anträge, sondern auch die Anträge in Papierform direkt beim Landratsamt Neumarkt i.d.OPf. einzureichen sind. Hiervon ausgenommen sind jedoch die Genehmigungs-freisteller sowie die Anträge auf isolierte Befreiung, die weiterhin in Papierform eingereicht werden. Diese sind nach wie vor bei der zuständigen Gemeinde einzureichen.

Das Bauamt hat häufig gestellte Fragen zum digitalen Bauantrag zusammengefasst und diese umfassend beantwortet auf der Homepage des Landkreises eingestellt.

Aktuelles von der Tourist-Information

Die Tourist-Information im Rathaus hat für Sie geöffnet:

Mo – Fr von 8.30 – 12.30 Uhr und Montag/Dienstag/Donnerstag noch zusätzlich von 14 – 17 Uhr.

Sie erreichen uns gerne auch telefonisch unter 08464/6400-19 oder per Mail unter touristik@dietfurt.de.



15. Bayrisch-Chinesischer Sommer am 20. und 21. Juni 2026 – „Der Charme zweier Welten“

Der Bayrisch-Chinesische Sommer verspricht ein faszinierendes Fest der Kulturen zu werden, das Besucher aus nah und fern anzieht. Am Wochenende vom 20. und 21. Juni verwandelt sich die Stadt in eine lebendige Flaniermeile, die die beiden Welten Bayern und China miteinander verbindet. Das Fest bietet ein abwechslungsreiches Programm mit kulinarischen Spezialitäten, Musik, Showeinlagen und kulturellen Highlights.



Das Festwochenende beginnt am Samstag mit der offiziellen Eröffnung um 15 Uhr, bei dem der Bieranstich durch 1. Bernd Mayr, Landrat Martin Meier und Generalkonsul QIU erfolgt. Es schließt sich ein buntes Programm mit Auftritten chinesischer Künstler, Kinderaktionen und Musik auf 3 Bühnen an. In einem der Pagoden sind wieder chinesische Künstler vor Ort, die Scherenschnitte oder Kalligrafie zeigen. Ebenso kann man sich über Qigong und mehr informieren.

Hinter dem Rathaus ist wieder die Kinder- und Jugendaktionsfläche, bei der sich ab 15 Uhr die Dietfurter Vereine sowie eine Auswahl der Blaulichtkräfte präsentieren. Ab 17 Uhr findet dieses Jahr erstmals eine Modenschau statt und diese endet mit einer langen Shopping-Nacht bis 22 Uhr.

Der Sonntag beginnt nach großartigem Erfolg um 10:15 Uhr mit einer Messe am Rathausplatz, gefolgt von einem musikalischen Frühschoppen und vielfältigen Darbietungen, darunter chinesische Bewegungskünste und Volkstänze. Auch dieses Jahr ist am Sonntag wieder der Kinder- und Familienflohmarkt hinter dem Rathaus. Bereits nach dem Gottesdienst, ab ca. 11:30 Uhr, können die Kinder und Familien ganz ungezwungen ihre Stände aufbauen und nicht mehr gebrauchtes, aber gut erhaltenes Spielzeug, Bücher, Kleidung oder Ähnliches verkaufen. Für die jüngsten Be-



sucher gibt es Sonntagnachmittag eine Kinderbetreuung, eine Hüpfburg und Mitmachaktionen.

Das Highlight am Sonntagnachmittag ist der Bayrisch-Chinesische Triathlon um 14:45 Uhr, bei dem Gaudi-Spiele im Mittelpunkt stehen. Abends sorgen Live-Musik und das Festfinale für einen stimmungsvollen Abschluss.

Ein besonderes Augenmerk liegt auf dem Austausch zwischen den Kulturen: Das Forum „QiGong und mehr“ lädt an beiden Tagen dazu ein, chinesische Bewegungslehren aktiv zu erleben. Erstmals ist es uns auch gelungen, einen Stand zu präsentieren, der originale traditionelle chinesische Kleidung anbietet.

Das detaillierte Programm ist wie folgt geplant:

Samstag, 20. Juni 2026

- 15:00 Uhr Eröffnungszeremonie und Bieranstich mit den Bayrischen Chinesen, 1. Bürgermeister Bernd Mayr, unserem Kaiserpaar, Kaisergarde Dietfurt und unseren Gästen aus nah und fern
- ab 15:00 Uhr Kinder- und Jugendaktionsfläche: Dietfurter Vereine und Blaulicht-Kräfte stellen ihre Jugendarbeit vor
- ab 15:00 Uhr verschiedene Künstler aus China zeigen ihre Kunst und Tradition in der Pagode am Rathaus
- 16:00 Uhr Auftritt „Jugendgarde Dietfurt“
- 17:00 Uhr Modenschau
- 18:00 Uhr Auftritt „Kaisergarde Dietfurt“
- 18:30 Uhr Kinderdisco mit Annette
- 18:45 – 20:30 Uhr: Bühnenprogramm verschiedenen chinesischen Künstlern durch die Engelsflügel aus Nürnberg
- ab 19:30 Uhr Live-Musik auf 3 Bühnen „De Andern“ (zwischen Bräu Toni und Scheippl)
- ab 20:30 Uhr DJ Monte.el.musgo (bei der Eisdielen)
- ab 21:00 Uhr Kulticz (vor der Raiffeisenbank)

Sonntag, 21. Juni 2026

- 10:15 Uhr Kirche am Rathausplatz
- 11:00 Uhr Musikalischer Frühschoppen es spielen „De 5 blousad'n 6“
- Ab 11:30 Uhr Kinder- und Familienflohmarkt hinter dem Rathaus
- 12:30 Uhr TSV Dietfurt Dance for Bambinis
- 13:00 Uhr Bühnenshow der LaoShan Union e.V. Vorführungen traditioneller chinesischer Bewegungskünste
- 13:30 Uhr TSV Dietfurt Dance for Teens+Kids
- 14:00 Uhr Volkstanz Trachtenverein Beilngries
- 14:00 Uhr Kinderprogramm Schminken, Basteln, Hüpfburg
- 14:30 Uhr Tanzfexer aus Töging
- 14:45 Uhr Start Bayrisch-Chinesischer Triathlon Gaudi-Spiele der besonderen Art
- 15:00 Uhr Besuch des Clown Dou AVELLIS
- ab 14:30 Uhr Live Musik auf 2 Bühnen „Herrschaftszeiten“ (zw. Bräu Toni u. Gasthaus Scheippl)
- ab 15:30 Uhr „Die Dietfurter“ (vor der Raiffeisenbank)
- 16:00 Uhr Kinderdisco

- ab 18.30 Uhr Rockmusik mit „Katastrophal“ (auf der Bühne zwischen Bräu Toni und Gasthaus Scheippl)
- 19:00 Uhr Siegerehrung Bayrisch-Chinesischer Triathlon
- 20:00 Uhr Festfinale mit 1. Bürgermeister Mayr

Wir möchten uns ausdrücklich bei unserem Premium-Sponsoren: Irrler Fliesen & Stein, radraum 7, REWE Hummel Blg., Götz Mode, Alois Herrmann GmbH, Koller GmbH, EP Mürbeth & Tischler, Freihardt Zerspanung, PERR Stahlbau, Raiffeisenbank Neumarkt i.d.OPf., Scanreco Germany GmbH, Siebenwurst GmbH & Co. KG, Spangler GmbH und Sparkasse Neumarkt-Parsberg für den Bayrisch-Chinesischen Sommer 2026 bedanken.

Magisches Kinowochenende unter Sternen in Dietfurt

Am Wochenende vom 11. und 12. Juli 2026 verwandelt sich das 7-Täler Panoramabad dieses Jahr wieder in einen zauberhaften Kinosaal unter freiem Himmel. Auf einer großen Leinwand, die auf einem Laster montiert ist, werden die Filme abgespielt. Als Sitze dienen die Stufen im Freibad. Um bequemer zu sitzen, wird geraten, Decken oder Kissen mitzubringen.

Am Samstag, den 11. Juli, startet das Kinowochenende mit KUNG FU PANDA 4.

In Kung Fu Panda 4, steht Po vor der Herausforderung, vom Drachenkrieger zum spirituellen Führer des Tals des Friedens aufzusteigen, während er sich dem hinterlistigen Chamäleon stellt.

Der Film beginnt gegen 21 Uhr, der Einlass ist ab 19:30 Uhr. An beiden Tagen ist bereits um 19 Uhr Badeschluss, eine Stunde früher als sonst. Für Snacks und Getränke ist vor Ort gesorgt. Der Eintritt kostet 10 Euro, Karten sind an der Abendkasse erhältlich. Bei schlechter Witterung muss die Vorstellung entfallen.

An den Kinoabenden ist das Baden nicht gestattet.

Am Sonntag, dem 12. Juli folgt die romantische Komödie „DAS BESTE KOMMT NOCH!“:

Arthur (Michael Maertens) und Felix (Til Schweiger) sind beste Freunde, könnten aber unterschiedlicher nicht sein – der eine ein pedantischer Spießer, der andere ein aufbrausender Lebenskünstler. Als es zu einem großen Missverständnis kommt und einer der beiden fälschlicherweise denkt, der andere sei unheilbar krank, beschließen sie, die verbleibende Zeit gemeinsam zu genießen, was in einer turbulenten Reise endet.



Bildquelle: Universal Pictures, Inc. All Rights Reserved



Bildquelle: Constantin Film, Inc. All Rights Reserved



Auch hier beginnt die Vorstellung gegen 21 Uhr, mit Einlass ab 19:30 Uhr. Die Eintrittskarte kostet ebenfalls 10 Euro. Eine Voranmeldung zu den Kinoabenden ist nicht nötig.

Die Besucher dürfen sich auf ein besonderes Wochenende voller Magie, Spaß und Gemeinschaft unter den Sternen freuen! Für weitere Informationen steht das Tourismusbüro unter der Telefonnummer 08464 640019 zur Verfügung.

Wer stellt sich als 7-Täler-Königin zur Wahl?

Traditionell wird am Eröffnungstag die 7-Täler-Königin gewählt. Die Stadt sowie alle Bürgerinnen und Bürger suchen jetzt schon Bewerberinnen. Sei dabei und freu Dich auf diese großartige Zeit!

An alle Mädchen ab 16 Jahren, die ihren Hauptwohnsitz im Gemeindegebiet Dietfurt und Interesse am Amt haben, ergeht der freundliche Aufruf, sich schnellstmöglich in der Tourist-Information bei Thomas Himmeler (Tel. 6400-49) zu melden. Jedes Mädchen, das sich zur Wahl stellt, erhält als Startgeld 50 € und noch einige Überraschungen.

Die gewählte 7-Täler-Königin erhält zusätzlich 400 € sowie Gutscheine für ein Dirndl von Modehaus Götz, und ein Styling von studio natur Eva Rosenhammer. Selbstverständlich muss man bereit sein, im Falle der Wahl das Königinnenamt auch anzunehmen. Während des ganzen Volksfestes wird für die 7-Täler-Königin sowie ihre Familie und Freunde eine Tischreservierung vorgenommen. Die Bewerbung wird vertraulich behandelt. Das Amt der 7-Täler-Königin hat bisher noch jedes Mädchen begeistert!



Bildquelle: Kugler

7-Täler-Volksfest Dietfurt

dieses Jahr wieder von Donnerstag, den 23. Juli bis einschließlich Montag, den 27. Juli 2026

Wir starten dieses Jahr wieder am Donnerstag, dem 23. Juli 2026, mit dem Standkonzert und Auszug ins Volksfestzelt. Wir sind zuversichtlich, dass diese Festtage wieder ein voller Erfolg werden. Neben dem Festzelt mit dem langjährigen und bewährten Bräu und Festwirt Friedrich Riemhofer erwartet Sie wieder ein attraktiver Vergnügungspark, für den Johannes Heindl zuständig ist. Für die Festküche



haben wir dieses Jahr einen neuen Partner, wir begrüßen die Firma RT Catering aus Kelheim. Wir sind sicher, dass unsere Küche Sie auch dieses Jahr kulinarisch verwöhnt. Bitte beachten Sie, dass auch in diesem Jahr keine schriftliche Einladung zum Seniorennachmittag erfolgt! Alle, die zum Volksfestbeginn das 65. Lebensjahr erreicht haben, können einfach am Samstag ab 14 Uhr ins Zelt kommen und ihre Wertmarke abholen. Bitte vergessen Sie Ihren Ausweis nicht. Natürlich gibt es auch wieder den überdachten Biergarten am Zelteingang. Über das geplante Programm werden Sie in der nächsten Ausgabe informiert.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Stadt Dietfurt, die Festwirtschaftsfamilie Riemhofer, die Festküche RT Catering und die Vergnügungsbetriebe um Johannes Heindl.

Seit 01. Juni Ausstellung im Kulturhaus – Der Ludwig-Donau-Main Kanal und das Treideln

2026 feiert der Ludwig-Donau-Main-Kanal nun schon sein 180-jähriges Bestehen und viele Kanal-Gemeinden wie auch die Stadt Dietfurt feiern das Jubiläum mit. Das Treideln auf dem Ludwig-Donau-Main-Kanal wurde im Jahr 2024 in die Liste des Immateriellen Kulturerbes Bayerns aufgenommen. Dies war eine bedeutende Anerkennung, womit dieses fast vergessene Handwerk und der damit verbundene Alltag der Menschen ins öffentliche Bewusstsein gerückt werden. In Zusammenarbeit mit dem Aktionsbündnis Oberpfalz-Mittelfranken und gefördert durch das Amt für Ländliche Entwicklung Oberpfalz sowie Zuwendungen aus Mitteln des Freistaats Bayern, wurde die neue Wanderausstellung „Der Ludwig-Donau-Main-Kanal und das Treideln“ ins Leben gerufen.

In Dietfurt gibt es noch drei Schleusenhäuser. Die Ausstellung zeigt, wie die Menschen früher an und mit der Wasserstraße gelebt und gearbeitet haben. Der Kanal, der im 19. Jahrhundert als ehrgeiziges Ingenieursprojekt erbaut wurde, überwand die europäische Wasserscheide und verband die Donau mit dem Main. Mit seinen 100 Schleusen und zahlreichen Bauwerken gilt er heute als das längste Baudenkmal Bayerns. Einst war er eine wichtige Wasserstraße für den Transport von Waren, auf der Treidelpferde die Lastkähne zogen.

Die Ausstellung ist kostenlos zugänglich und derzeit



Bildquelle: Katrin Hradetzky



PERR STAHLBAU

DIETFURT - HANNOVER - LEIPZIG



Das Unternehmen

Wir sind eine überregional tätige Stahlbaufirma mit Tätigkeitsschwerpunkten im Stahlhochbau, schlüsselfertigem Industriebau und Hallenbau. Für unseren Hauptsitz in Dietfurt an der Altmühl suchen wir zum nächstmöglichen Eintritt einen/eine Mitarbeiter/in für den Bereich:

Schweißer (m/w/d)

Ihre Aufgaben:

- MAG-Schweißarbeiten im Stahlbau
- Arbeiten in verschiedenen Schweißpositionen
- Verschweißen von Baugruppen und Konstruktionen nach Zeichnung
- Sicht- und Qualitätsprüfung der Schweißnähte
- Einhaltung der geltenden Qualitäts- und Sicherheitsvorgaben

Ihr Profil:

- Gültiger MAG-Schweißpass von Vorteil
- Sicherer Umgang mit Schweißtechnik
- Erfahrung im Stahlbau
- Sicheres Arbeiten nach technischen Zeichnungen
- Selbstständige, zuverlässige und sorgfältige Arbeitsweise
- Deutschkenntnisse wünschenswert

Was wir bieten:

- Ein vielseitiges und eigenverantwortliches Tätigkeitsfeld
- Einen sicheren und langfristigen Arbeitsplatz
- Markt- und leistungsgerechte Vergütung
- Arbeitskleidung und Wäscheservice
- Flache Hierarchien, kurze Entscheidungswege und eine offene Kommunikationsstruktur

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

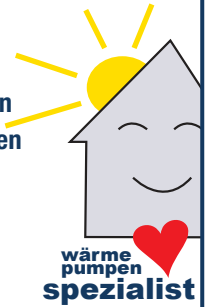
Dann senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins bevorzugt per E-Mail oder Post an: bewerbung@perr-stahlbau.de

Perr Stahlbau Betriebs GmbH
Personalabteilung
Industriestraße 60
92345 Dietfurt a.d. Altmühl

„Innovative Haustechnik für einen humanen Lebensraum“



- Hackschnitzel - Pellets
- Stückholzheizungen
- Wärmepumpenheizungen
- Solar u. Solarstromanlagen
- Blockheizkraftwerke
- Lüftungsbau
- Sanitärinstallation
- Kaminbau



Wir sind ein zertifizierter Fachbetrieb nach VDI6023 Hygiene und Schutz des Trinkwassers



**Haustechnik · Heizung · Lüftung
Solar · Sanitär · Spenglerei**

Helmut Schröder GmbH

Angelbergerstraße 19 · 92345 Töging
Tel. 0 84 64/90 10 oder 94 39 · Fax 90 86
e-mail: info@ht-schroeder.de

Notfallservice ▶ 01 70 / 9 32 08 68

Seit über **50 Jahren** die **DRUCKEREI FUCHS** in Ihrer Nähe. Testen Sie uns!

Gutenbergstraße 1 | 92334 Pollanten | Tel. 08462 9406-0 | www.fuchsdruck.de

Wir suchen

▶ **Bau- / Montageleiter** (m/w/d)

▶ **Projekteinkäufer** (m/w/d)

Im Bereich: Elektrotechnik

▶ **Qualifizierter Roboterbediener** (m/w/d)

Im Bereich: Rohbau

▶ **Facharbeiter Zuschnitt** (m/w/d)

▶ **Facharbeiter Zerspanung** (m/w/d)

Im Bereich: Bohrmaschinen

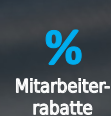
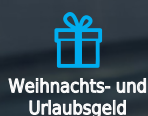
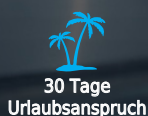
HUBER TECHNOLOGY

WASTE WATER Solutions



Jetzt bewerben
karriere.huber.de

HUBER SE | Abt. Personal
Industriepark Erasbach A1
92334 Berching





im 1. Obergeschoss im Kulturhaus in der Klostersgasse Nr. 5 zu den Öffnungszeiten der Stadtbücherei bis einschließlich 31. Juli 2026 zu sehen. Die Stadtbücherei ist am Montag, 9:00 bis 11:00 Uhr, Mittwoch, Freitag: 15:00 bis 18:00 Uhr sowie am Sonntag: 10:00 bis 12:00 Uhr geöffnet. Weitere Informationen zur Ausstellung gibt es unter www.berching.de/treidelausstellung

Besichtigung der Schleuse 13 im Rahmen der Aktion 180 Jahre Ludwig-Donau-Main-Kanal

Im Rahmen des Fischerfestes besteht die Möglichkeit zur Besichtigung der Schleuse 13. Vorstand Lothar Steinmann erklärt und zeigt Ihnen die Schleuse 13. Termin ist der 4. Juli 2026 um 16 Uhr und um 18 Uhr.

Wöchentliche Donnerstags-Stadtführung für Interessierte!

Bis Ende September immer am DONNERSTAG (außer Feiertage) um 17 Uhr! In Zusammenarbeit mit den Gästeführenden bieten wir diese wöchentliche Stadtführung an! Wir heißen die Teilnehmer herzlich willkommen unter dem Motto „Interessantes, Sehenswertes, Altes und Neues in Dietfurt kennenlernen“. Alle Teilnehmer – gerne auch Bürger der 7-Täler-Stadt und Umgebung – versammeln sich ab Mai immer am DONNERSTAG um 17 Uhr am Chinesenbrunnen vor dem Rathaus. Nach einer kurzen

Begrüßung findet eine kostenlose Stadtführung (Anmeldung erforderlich/ Mindestteilnehmer 4 Pers.) statt. Die Gästeführenden freuen sich schon auf viele Teilnehmer! Anmeldung dazu (immer bis spätestens 16 Uhr am Donnerstag) unter Tel. 08464/640019 oder ONLINE unter www.dietfurt.de/fuehrungen/



Geschenke – für alle Anlässe:

Die Tourist-Information im Rathaus hält einiges für Sie bereit:

Schenken Sie einen **Gutschein** für eine Stadtführung, Dauer 1 – 1 ½ Std. zum Preis von 45 € (für eine Gruppe bis 25 Pers.) Termin nach Ihren Wünschen! Dies gilt auch für Stadtführungen in englischer Sprache – Dauer 1 ½ Std. zum Preis von 55 €.

Außerdem halten wir für Sie bereit:

Wimmelbuch „Landkreis Neumarkt“ von Anne Suess und Katharina Brenner zum Preis von 5,00 €

Jubiläumsbuch „Dietfurt a.d.Altmühl“ eine Stadtgeschichte von Franz Kerschensteiner zum Preis von 19,90 €

Argula von Grumbach, Das Leben der bayerischen Reformatorin, v. Uwe Birnstein zum Preis von 14,90 €



„**Von Tegning nach Töging**“ – Töginger Haus- und Hofgeschichte zum Preis von 49,00 €

„**Die Mühlen im Landkreis Neumarkt**“ von Kurt Romstöck und Alfons Dürr zum Preis von 9,00 €

„**Archäologiepark Altmühltal**“ Ein Reiseführer in die Vorzeit; mit Kurzgeschichten zum Preis v. 14,90 €

„**Dietfurt – es war einmal**“, Text-/Bildauswahl F. Kerschensteiner + H. Hutter zum Preis von 16,00 €

„**Dietfurt – ein Porträt der Gemeinde z. Jahrtausendwende**“, Text- und Bildauswahl von F. Kerschensteiner und H. Hutter zum Preis von 7,50 €

„**So homs gredt**“ – jura2000 Mundart 60-seit. Geheft – eine Anleitung für unseren Dialekt zum Preis von 10,00 €

Dietfurt-T-Shirts, Caps, Brotzeitbrett, Kaffeetasse und Kühlschranksmagnet ... einfach in der Touristinformation vorbeikommen und aussuchen!



Das Museum im Hollerhaus – mit erweiterten Öffnungszeiten

Das Museum im Hollerhaus in der Pfarrgasse hat geöffnet. Und es gibt dort als Nebensstelle der Touristinformation auch viele Informationen und Prospekte für alle Interessierten! Das Museum selbst begleitet seine Besucher durch 4.000 Jahre Kulturgeschichte und wirft einen Blick zurück in die Erdgeschichte. Highlights im Museum sind z.B. der vor einigen Jahren bei Ausgrabungen in Dietfurt gefundene versteinerte Mammutzahn oder die Ministadt von Franz Schmid ...



Die Öffnungszeiten des Museums sind: Jeden Mittwoch, Freitag, Samstag und Sonn- und Feiertag von 14 – 17 Uhr. Öffnungszeiten für Gruppen sowie fachkundige Führungen durch das Museum Hollerhaus organisiert die Touristinfo gerne nach Vereinbarung unter Tel. 08464/640019.

Altmühltaler Mühlenmuseum – Die letzte noch laufende Mühle im Altmühltal – täglich geöffnet –

Das Museum ist ganzjährig von 8 – 21 Uhr geöffnet – Führungen um 10, 14 und 16 Uhr gibt es dann bei laufender Mühle. Die stehende Mühle kann durchgehend besichtigt werden. Führungen für Gruppen jederzeit nach Vereinbarung.



Quelle: Familie Rengnath

Weitere Informationen für Ihren Besuch erhalten Sie unter www.altmuehlaltermuehle.de bzw. Tel. 08464/209. Deutscher Mühlentag am 25. Mai 2026 – Pfingstmontag!

Dauerausstellung „Stein.Wasser.Höhle.“

in der Obermühle in Mühlbach – immer ein Besuch wert – täglich geöffnet. Die Ausstellung sowie das ganze Mühlen-Ensemble ist ganzjährig täglich von 09:00 bis 17:00 Uhr geöffnet.



VOM STUDIO DIREKT INS FREIBAD

POSITIV[®]
DIE FITNESS & WELLNESSGRUPPE

ANMELDEN & **12 WOCHEN GRATIS TRAINING**

GRATIS FREIBAD-EINTRITT IM SOMMER

Melde dich **bis zum 31.07.2026** an und sichere dir **12 Wochen Gratis-Training** bei Abschluss einer Mitgliedschaft*. Und damit dein Sommer noch besser wird, gibt's **on top eine Dutzendkarte (12er-Karte)** für freien Eintritt ins Freibad während der gesamten Saison!**

JETZT ANMELDEN UND DEN SOMMER AKTIV GENIESSEN!

* Aktion nur gültig bis 31.07.2026 bei Abschluss einer 24- oder 12-Monats-Mitgliedschaft.
** Nähere Infos zum Freibad-Eintritt gibt es in deinem Studio.



MIT FREUNDLICHER UNTERSTÜTZUNG VOM **7-TÄLER-PANORAMA-BAD**

WEAREFAMILY Positiv Fitness Dietfurt
Herrmühle 3 // 92345 Dietfurt // Fon 08464.6021969
www.positiv-dietfurt.de

BAU DIR DEINE ZUKUNFT



BEWIRB DICH JETZT FÜR EINE AUSBILDUNG IN VIELEN SPANNENDEN BERUFEN!

AZUBI- & KARRIERETAG:
18.07.26
Ab 10 Uhr in der Gößweinstraße 6 in Neumarkt / Lähr

Folge uns auf



KLEBL GmbH • Gößweinstraße 2 • 92318 Neumarkt i.d.OPf.
Telefon: 09181 900-0 • personalabteilung@klebl.de
www.klebl-ausbildung.de



Weitere Informationen für Ihren Besuch erhalten Sie unter Tel. 08464/6426967 oder auf www.obermuehle-muehlbach.de. Führungen am 23.11.25, 04.01. und 08.03.2026 – siehe eigenen Beitrag!



Quelle: Anton Brandl

Wagnerei-Museum Zacherl – Wagner, ein (fast) ausgestorbener Beruf

Geöffnet gerne nach Anmeldung. Der Besuch des Museums ist nur mit Führung möglich. Kleingruppen – ab 3 Personen – sind nach telefonischer Vereinbarung ganzjährig möglich; Info unter Tel. 08464/602123, www.wagnereimuseum-dietfurt.de. Seit kurzem ist dort einiges aus dem Nachlass von Emil Kreuzmann, Holzwarenerzeugung, aus der Zeit ab 1946 bis Ende der 1950er Jahre zu sehen.



Quelle: Fam. Zacherl

Aktuelles von der Bücherei Dietfurt

Öffnungszeiten:

Montag von 9.00 – 11.00 Uhr, Mittwoch von 15.00 – 18.00 Uhr, Freitag von 15.00 – 18.00 Uhr, Sonntag von 10.00 – 12.00 Uhr, 1x im Monat von 18.00 – 20.00 Uhr Nachtausleihe.

Aktuelles von der Bücherei Töging

Öffnungszeiten

Mittwoch von 15.30 – 17.00 Uhr, Sonntag von 9.30 – 10.30 Uhr, letzter Freitag im Monat von 18.00 – 19.30 Uhr.

E-Mail: Buecherei.Toeinging@web.de

Aktuelles von der Schule Dietfurt

GORILLA-Workshop bringt Bewegung in den Schulalltag

Vier Wochen lang nahm die Mittelschule am Gesundheitsförderprogramm „GORILLA“ für die 5. bis 8. Jahrgangsstufe teil. Dabei stand nicht nur Sport im Mittelpunkt, sondern auch Anreize für eine gesunde Lebensweise mit viel Bewegung, Teamgeist und Spaß.

Im Workshop bekamen die Schülerinnen und Schüler zunächst eine Einführung in Hip-Hop und Breakdance. Die Trainer zeigten verschiedene Tricks und Moves, die anschließend gemeinsam geübt wurden. Viele hatten vorher noch nie mit Breakdance zu tun und konnten neue sportliche Erfahrungen sammeln. Besonders spannend war, dass hier einmal andere Sportarten als Fußball oder Turnen ausprobiert werden konnten.

In der 3. und 4. Stunde ging es neben dem Tanzen mit Ballspielen und Balltricks weiter. Außerdem wurden verschiedene Gemeinschaftsspiele und Team-Challenges durchgeführt. Dazu gehörten z.B. eine Plank-Challenge, Pantomime-Aufgaben und Quizfragen. Dabei waren Zusammenarbeit, Geschicklichkeit und Kreativität gefragt.

Während des gesamten Programms gaben die Trainer immer wieder Tipps für eine gesunde Lebensweise. So lernten die Schülerinnen und Schüler, wie wichtig Bewegung, Ernährung und Teamgeist im Alltag sind. Das GORILLA-Programm war für viele Kids eine tolle Abwechslung zum normalen Sportunterricht und brachte einige neue sportliche Aspekte mit sich. Besonders die Mischung aus Tanz, Bewegung und Teamspielen kam bei den Klassen gut an.



Bildquelle: Schule Dietfurt

„Stark ohne Muckis“ – Resilienztraining zum richtigen Verhalten in Konfliktsituationen

Ein besonderes Training durften die drei 1. und die drei 4. Klassen unserer Schule erleben: Die Trainerin Denise Jacobs unterrichtete in jeder Klasse 3 Doppelstunden nach dem Programm „Stark ohne Muckis – Liebe ist stärker“. In sehr anschaulicher und kindgerechter Weise zeigte sie den Kindern, wie sie sich in schwierigen Situationen richtig verhalten können z.B. wenn ihnen jemand etwas wegnimmt oder wenn sie beleidigt werden. Ziel des Trainings war es, die Kinder für ihren Alltag zu stärken und ihnen zu zeigen, wie sie sicherer und selbstbewusster in Konfliktsituationen handeln können.

Für die vielen realistischen Übungen erzählte Denise Jacobs den Kindern die Geschichte von „Stressi“ und übernahm dabei auch selbst diese Rolle. So konnten alle Kinder ganz lebensnah sowie spielerisch üben, wie man böse Worte an sich abprallen lässt, Streit aus dem Weg geht oder Hilfe holt, wenn man allein nicht weiterkommt. Außerdem erklärte



Bildquelle: Schule Dietfurt

sie, warum manche Menschen böse handeln, verletzende Worte sagen oder anderen etwas wegnehmen. Das half den Kindern, schwierige Situationen besser einzuordnen. In abwechslungsreichen Spielsituationen hatten die Kinder ausreichend Gelegenheit, echtes Verhalten zu trainieren. Ein besonderer Dank gilt den Sponsoren – die Willibald Schmidt Stiftung aus Beilngries, der Raiffeisenbank Dietfurt sowie dem Förderverein der Schule Dietfurt – die dieses wichtige Projekt unterstützt haben.

Aktuelles vom Landkreis Neumarkt i.d.OPf.

Hilferuf aus der Igel-Station in Burggriesbach!

Unsere „Igel-Mama“ Barbara Göttler ist verzweifelt. Sie sucht dringend Igel-freundliche Gärten ohne Mähroboter im Landkreis, in die ihre „Pflegekinder“, die den Winter über in ihrer Obhut waren, übersiedeln können. Über 30 Igel waren ihr im Herbst und sogar noch im Winter gebracht worden, die sie nach medizinischer Behandlung aufgepäpelt und gepflegt hat, bevor sie in den Winterschlaf gingen. Jetzt sind die stacheligen Freunde gesund, putzmunter und wollen in die Freiheit.

Dringend gesucht werden deshalb naturnahe Gärten, möglichst an keiner Durchfahrtsstraße gelegen. Dort werden die neuen Gartenbewohner erst einmal in einem verschlossenen Gehege für ca. zwei Wochen an die neue Heimat gewöhnt. Weil Igel kaum noch natürliche Nahrung finden, können sie mit einem Futterhaus auch bis zum nächsten Winterschlaf zugefüttert werden. Solche Futterhäuser kann man selbst basteln oder im Bausatz oder schon fertig montiert bei Frau Göttler erwerben. Kontakt: 0170-80125050.

„Igel fressen kein Obst, wie immer wieder falsch behauptet wird“, so Sigrud Schindler, Kreisvorsitzende des BUND Naturschutz. „Sie sollen auch keine Nacktschnecken fressen, weil Magen und Darm davon regelrecht verklebt werden. Außerdem werden dabei auch schädliche Parasiten übertragen. Am liebsten fressen sie Käfer und Larven, aber durch den immensen Rückgang von Insekten in unserer Umwelt wird die Futtersuche immer schwieriger.“

Nützliche Hinweise zur Fütterung von Igel, zum „Auswildern“ und zum Bau von Futter- oder Schlafhäusern findet man auf der Homepage des BUND Naturschutz unter: <https://neumarkt.bund-naturschutz.de/aktuelle-meldungen/artikel/hungrig-und-gefaehrdet-so-helfen-sie-igel-im-fruehjahr>

Ferau Göttler möchte ein Nachtfahrverbot für Mähroboter erreichen und hat dazu eine Petition gestartet, die auch vom BN unterstützt wird: <https://neumarkt.bund-naturschutz.de/aktuelle-meldungen/artikel/hinweis-auf-petition-zum-nachtfahrverbot-fuer-maehroboter-in-neumarkt-und-landkreis>

„Grüne Vielfalt“ – Tag der offenen Gartentür in Lupburg und See

am 28. Juni 2026 von 10:00 bis 17:00 Uhr

Für das leibliche Wohl sorgt der OGV See mit Speisen und Getränken. Die Kreisfachberater des Landkreises stehen vor Ort für fachliche Fragen und praktische Tipps rund

um Pflanzenpflege, naturnahe Gestaltung und Gartengestaltung bereit. Ansprechpartner: Kreisfachberatung am Landratsamt Neumarkt, Tel: 09181/ 470-1351 und -1352



Bildquelle: LRA Neumarkt

Beratungs- und Informationsstunden der Sozialverwaltung des Bezirks im Landratsamt Neumarkt, Konferenzraum 2

Neutrale und kostenlose Erstberatung (keine Rechtsberatung, keine Vorabberechnungen) zu Fragen zur

- Finanzierung stationärer Hilfe zur Pflege und ambulanter Hilfe zur Pflege
- Eingliederungshilfe für behinderte Menschen
- Antragstellung
- Unterhaltspflicht (allgemeines)

Terminvereinbarung, Tel. 0941/9100-2113, Terminkoordination: 0941/9100-2152, beratungsstelle@bezirk-oberpfalz.de. Termin: 30.06.2026 von 10 – 15 Uhr.

Gründersprechtag 2026

Die Wirtschaftsförderung des Landratsamtes Neumarkt i.d.OPf. bietet in Kooperation mit den Aktivsenioren Bayern e.V. kostenlose Sprechtag für Gründer und Jungunternehmer an. Anmeldung u. Info: Tel. 09181/470-1212 oder Email: wirtschaft@landkreis-neumarkt.de. Jeden ersten Donnerstag im Monat. Nächster Sprechtag, 02.07.2026.

Veranstaltungen Bund Naturschutz – Kreisgruppe Neumarkt

So 12.07. von 13.00 – 18.00 Uhr, Moorfest im Deusmauer Moor, Führungen, Kaffee und Kuchen, Kinderführungen, Moorinformationen. Anmeldung für Führungen: ortsgruppe-neumarkt@bund-naturschutz.de

20 JAHRE LINDNER

200€

JUBILÄUMSPRÄMIE

ÜBER 90 ÖFEN AUF 160 M²

auf alle Öfen, Einsätze und Herde.

Seestraße 9 | 85125 Kinding - Hainstetten
WWW.KAMINBAU-LINDNER.DE



Umweltecke

Abholung der „gelben Säcke“

Die nächste Abholung der „gelben Säcke“ erfolgt

- » in den Ortsteilen Eutenhofen, Gundelshofen, Haahof, Haas, Hebersdorf, Mühlbach, Muttenhofen, Oberbürg, Ödhof, Parleithen, Pestenrain, Predlfing, St. Bartlmä, Schweinkofen, Staadorf, Unterbürg, Voglmühle, Wildenstein und Wimpasing am **01.07. und 15.07.2026**.
- » im Stadtgebiet Dietfurt und allen restlichen Ortsteilen erfolgt die Abholung am **23.06. und 07.07.2026**.

Entleerung der Papiertonnen

Die nächste Entleerung der Papiertonnen erfolgt

- » in den Ortsteilen Ambergerhof, Am Wittl-Hammer (Dietfurt), Arnsdorf, Blauhof, Einsiedel, Griesstetten, Grögling, Hallenhausen, Kanalschleuse Dietfurt, Leitenhof, Martlhof, Mühlthal, Ottmaring, Vogelthal und Zell am **25.06.2026**.
- » in den Ortsteilen Eichelhof, Eutenhofen, Gundelshofen, Haahof, Haas, Hainsberg, Mallerstetten, Mitteldorf, Mühlbach, Muttenhofen, Ödhof, Parleithen, Pestenrain, Predlfing, Schweinkofen, St. Bartlmä, Stetterhof, Töging, Wildenstein und Wimpasing am **06.07.2026**.
- » in den Ortsteilen Hebersdorf, Oberbürg, Staadorf, Unterbürg und Voglmühle am **08.07.2026**.
- » und im Stadtgebiet Dietfurt ohne die Straßen Am Wittl-Hammer und Kanalschleuse Dietfurt am **09.07.2026**.

Entleerung der Restmülltonnen

Die nächste Entleerung der Restmülltonnen erfolgt

- » in den Ortsteilen Ambergerhof, Arnsdorf, Blauhof, Eichelhof, Einsiedel, Griesstetten, Grögling, Haahof, Haas, Hainsberg, Hallenhausen, Kanalschleuse Dietfurt, Leitenhof, Mallerstetten, Martlhof, Mitteldorf, Mühlbach, Mühlthal, Ödhof, Ottmaring, Parleithen, Schweinkofen, St. Bartlmä, Töging, Vogelthal und Zell am **01.07. und 15.07.2026**.
- » in den Ortsteilen Eutenhofen, Gundelshofen, Muttenhofen, Pestenrain, Predlfing, Wildenstein und von der Stadt Dietfurt die Straßen Am Europakanal, Hafen, Industriestraße und Kläranlage am **30.06. und 14.07.2026**.
- » in den Ortsteilen Hebersdorf, Oberbürg, Staadorf, Stetterhof, Unterbürg und Wimpasing am **25.06. und 09.07.2026**.
- » Stadtgebiet Dietfurt ohne die Straßen: Am Europakanal, Hafen, Industriestraße, Kläranlage Am Wittl-Hammer und Kanalschleuse Dietfurt am **01.07. und 15.07.2026**.

Wichtige Informationen zur Nutzung Ihrer Biotonne

Wichtig: Zur besseren hygienischen Handhabung dürfen insbesondere Küchenabfälle gerne in Papiertüten verpackt oder in Zeitungspapier eingewickelt werden (keine Illustrierten!) Bitte nutzen Sie KEINE sogenannten biologisch abbaubaren oder kompostierbaren „Kunststofftüten“ Diese sind im Kompostierprozess nicht von normalen Plastiktüten zu unterscheiden, zersetzen sich meist nicht vollständig

Das gehört in die Biotonne: Obst- und Gemüsereste, auch Schalen von Zitrusfrüchten, gekochte und ungekochte Speisereste, Fisch-, Fleisch- und Wurstreste, Brot- und Gebäckreste, Eierschalen, Käserinde, Küchenpapier, verdorbene Nahrungsmittel (unverpackt), Teeblätter, Teebeutel, Kaffeesatz mit Filterpapier (keine Kapseln!), Topfpflanzen (ohne Topf), Schnittblumen, verbrauchte Blumenerde, Haare, Federn, Holzwole, Gartenabfälle (Laub, Rasenschnitt, Blumen, Stauden)

Das gehört nicht in die Biotonne: Kunststoffe aller Art (Tüten, Folien, Becher, Verpackungen etc.), Blumen- und Pflanztöpfe aus Kunststoff, Hygieneartikel, Windeln, Staubsaugerbeutel, kompostierbare Kaffeekapseln, Holzasche, Zigarettenkippen, Katzenstreu, Kleintierstreu, Tierkot (auch von Kleintieren), Sägespäne, Medikamente, Ton, Keramik, Draht (auch kein Blumenbinde-Draht), Metalle aller Art, Glas oder Steine, Pappe, Zeitschriften oder Textilien, Straßenkehrschicht.

Papiertüten und Vorsortiergefäße

Papiertüten zur Erfassung von Bioabfall können Sie in den meisten Supermärkten kaufen. Außerdem bietet der Landkreis Neumarkt eigene Papiertüten zum Selbstkostenpreis an. Diese sind erhältlich am Wertstoffhof Blomenhof, bei der CAH in Neumarkt und Dietfurt. Bei der Verteilung der Biotonnen wird jeweils ein Vorsortiergefäß pro Biotonne mitgeliefert. Sie benötigen weitere Vorsortiergefäße, weil mehrere Haushalte die Biotonne gemeinsam nutzen?

Unter Angabe Ihre Biotonnen-Behälternummer erhalten Sie bis 30.09.2026 kostenlos zusätzliche Vorsortiergefäße am Wertstoffhof Blomenhof, an den meisten gemeindlichen Wertstoffhöfen sowie bei der CAH.



Bildquelle: LR, A Neumarkt

Hier finden Sie die Termine zur Leerung ihrer Biotonne

- im Umweltkalender 2026
- unter www.abfuhrplan-landkreis-neumarkt.de
- oder mit OR-Code

Unter www.landkreis-neumarkt.de/biotonne finden Sie weitere Infos.

Unter Tel. 09181/470-1209, -1299 steht Ihnen die Abfallberatung gerne auch telefonisch zur Verfügung. E-mail: abfallwirtschaft@landkreis-neumarkt.de



„Jura-Kompost“ im Wertstoffhof!

Der Jura-Kompost des Landkreises Neumarkt kann, je nach Verfügbarkeit, wieder lose abgeholt werden zu den üblichen Öffnungszeiten des Wertstoffhofes (siehe Seite 2). Gefäß bzw. Eimer bitte selbst mitbringen. 15 l kosten 1,50 €.

Am Sand 26
92318 Neumarkt-Holzheim
☎ 09181/41045
www.bestattungen-haesler.de

HÄUSLER
BESTATTUNGEN



„Vielen Dank, ohne Ihren Beistand hätte ich das nicht geschafft.“

Hochzeitskarten

Einladungskarten Danksagung
Menükarten Kirchenprogramme
Tischkarten ... und noch vieles mehr

DRUCKEREI FUCHS GmbH

Gutenbergstr. 1 · 92334 Pollanten · (08462) 9406-0
www.fuchsdruck.de · info@fuchsdruck.de

PERR
STAHLBAU
DIETFURT - HANNOVER - LEIPZIG



Das Unternehmen

Wir sind eine überregional tätige Stahlbaufirma mit Tätigkeitsschwerpunkten im Stahlhochbau, schlüsselfertigem Industriebau und Hallenbau. Für unseren Hauptsitz in Dietfurt an der Altmühl suchen wir zum nächstmöglichen Eintritt einen/eine Mitarbeiter/in für den Bereich:

Lagerist im Stahlbau (m/w/d)

Ihre Aufgaben:

- Durchführung des internen Materialtransports
- Be- und Entladen von Materialien und Bauteilen
- Unterstützung in der Werkstatt bei allgemeinen Helfertätigkeiten
- Sicherstellung von Ordnung und Sauberkeit im Lager- u. Arbeitsbereich

Ihr Profil:

- Idealerweise erste Erfahrungen im Bereich Lager oder Transport
- Staplerschein wünschenswert
- Selbstständige Arbeitsweise und Belastbarkeit
- Flexibilität, Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit

Was wir bieten:

- Ein vielseitiges und eigenverantwortliches Tätigkeitsfeld
- Einen sicheren und langfristigen Arbeitsplatz
- Markt- und leistungsgerechte Vergütung
- Flache Hierarchien, kurze Entscheidungswege und eine offene Kommunikationsstruktur

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins bevorzugt per E-Mail oder Post an: bewerbung@perr-stahlbau.de

Perr Stahlbau Betriebs GmbH

Personalabteilung
Industriestraße 60
92345 Dietfurt a.d. Altmühl



**Besser mit Makler.
Am besten mit uns.**

Sie möchten eine Immobilie kaufen, verkaufen, mieten oder vermieten? Dann sind Sie bei uns richtig.

Mit Erfahrung, Marktkenntnissen und Engagement begleitet Frau Agnes Naseband Sie beim Kauf und Verkauf Ihres Immobilienvorhabens.



09181 210-667
agnes.naseband@sk-neumarkt.de
www.sparkasse-neumarkt.de/immobilien



diskret | persönlich | zuverlässig



Abfuhrplan der Biotonne 2026

Gilt nur bis Ende Juni 2026.

Dietfurt und Töging

Ambergerhof, Am Wittl-Hammer, Arnsdorf, Blauhof, Eichelhof, Einsiedel, Griesstetten, Grögling, Haahof, Haas, Hainsberg, Hallenhausen, Kanalschleuse Dietfurt, Leitenhof, Mallerstetten, Martlhof, Mitteldorf, Mühlbach, Mühlthal, Ödhof, Ottmaring, Parleithen, Schweinkofen, St.Bartlmä, Töging, Vogelthal, Zell

Stadtgebiet Dietfurt ohne die Straßen:
Am Europakanal, Hafen, Industriestraße, Kläranlage

Eutenhofen, Gundelshofen, Muttenhofen, Pestenrain, Predlfing, Wildenstein und von der Stadt Dietfurt die Straßen Am Europakanal, Hafen, Industriestraße und Kläranlage

Hebersdorf, Oberbürg, Staadorf, Stetterhof, Unterbürg, Vogelmühle, Wimpasing

**Abfuhr
Freitag**

08.07.
22.07.
05.08.
19.08.
02.09.
16.09.
30.09.
14.10.
28.10.
11.11.
25.11.
09.12.
21.12.

07.07.
21.07.
04.08.
18.08.
01.09.
15.09.
29.09.
13.10.
27.10.
10.11.
24.11.
08.12.
21.12.

02.07.
16.07.
30.07.
13.08.
27.08.
10.09.
24.09.
08.10.
22.10.
05.11.
19.11.
03.12.
17.12.

Vereinsnachrichten

Von Laufelite bis „Lucky Loser“

Wettkampf und Breitensport begegnen sich beim Dietfurter 7-Täler-Lauf am 11. Juli

Der 7-Tälerlauf ist einer der Wertungsläufe für den BLSV-Läufercup im Landkreis Neumarkt. Genauso versteht er sich aber als Breitensport-Angebot für Jung und Alt, für Einsteiger oder „Alte Hasen“. Kein großes Massenevent, aber eine gemütliche, familiäre und zugleich gut organisierte Veranstaltung. Am 11. Juli findet der Lauf zum mittlerweile 33. Mal statt. Neu ist in diesem Jahr der „Team-Fun-Run“. Außerdem wird erstmals ein Walking-Wettbewerb mit Wertung angeboten. Anmeldung ist bereits möglich.

Die Startnummernausgabe erfolgt am Wettkampftag ab 15.30 Uhr in der 7-Täler-Halle. Mit dem 400 Meter langen Bambini-Lauf startet der 7-Tälerlauf dann um 17 Uhr am benachbarten Sportplatz. Für alle Kinder gibt es direkt nach dem Zieleinlauf eine Medaille. Um 17.15 Uhr erfolgt der Start der Altersklassen U10/U12 über 1.250 Meter und der U14/U16 über 2.150 Meter. Für alle weiteren Wettbewerbe fällt der Startschuss um 18 Uhr. 5.700 Meter beträgt die Streckenlänge bei der Jugend U18/U20-, bei Frauenhauptlauf, Männer-Joggerlauf, Walking und „Team-Fun-Run“. Für letzteren können sich Kollegen- oder Freundeskreise ebenso anmelden wie Vereine und Gruppen, die ein mindestens dreiköpfiges Walking- oder Laufteam stellen. In die Wertung fließen die besten drei Zeiten des jeweiligen Teams ein.

Bei Männerhauptlauf und Frauen-Sonderwertung, die ebenfalls um 18 Uhr beginnen, ist der flache Rundkurs im Bereich des Main-Donau-Kanals zweimal zu absolvieren,

die Streckenlänge beträgt 10.400 Meter. Nach dem Zieleinlauf stehen in der 7-Täler-Halle Umkleiden und Duschen zur Verfügung.

Die Siegerehrung findet gegen 20 Uhr am Sportheim/Sportplatz statt. Einen Preis gibt es für das coolste Team-Outfit ebenso wie für den „Lucky Loser“, der als Letzter tapfer die Ziellinie überquert.

Alle Informationen zum Wettbewerb am 11. Juli gibt es auf der Homepage des TSV Dietfurt unter <https://tsv-dietfurt.de/abteilungen/lauf/33-7-taeler-lauf>



Bildquelle: Monika Weidner

Kolping Dietfurt – Zeltlager für Kinder zwischen 9 und 13 Jahren

Packt die Schlafsäcke ein: Vom 13. – 16. August 2026 schlägt die Kolpingjugend Dietfurt wieder die Zelte auf dem Zeltplatz bei Haas / Fischzucht auf. Es erwarten euch 4 Tage voller Abenteuer und Lagerfeuer. Dieses Mal unter dem Motto "Einmal um die Welt"! Die ausgebildeten Gruppenleiter*innen haben ein tolles und spannendes Programm auf die Beine gestellt. Mit dabei sind Spiel und Spaß, starke Gemeinschaft, Basteln, Kochen am Lagerfeuer,



eine Nachtwanderung unterm Sternenhimmel, Naturerlebnisse und vieles mehr.

Die wichtigsten Infos auf einen Blick: Wer? Alle Kinder aus Dietfurt und Umgebung von 9 bis 13 Jahren (egal ob Kolping-Mitglied oder nicht). Kosten? 55 € pro Kind (7 € Ermäßigung für jedes Geschwisterkind). Anmeldung? Über das Formular auf www.kolping-dietfurt.de/zela.

Schnell sein lohnt sich – die Plätze sind begrenzt! Anmeldeschluss ist der 31.07.2026.

7-Täler-Cup Des TSV Dietfurt

Nach zwei erfolgreichen Auflagen in den vergangenen Jahren veranstaltet die Fußballabteilung des TSV Dietfurt vom 10. – 12. Juli 2026 seinen dritten 7-Täler-Cup. Da in diesem Jahr am Samstagabend ab 17 Uhr auch der 7-Täler-Lauf stattfindet, kann man von einem großen Sportwochenende in Dietfurt sprechen. Den Auftakt machen heuer zum ersten Mal bereits am Freitagabend die Alten Herren, die zu einem Kleinfeldturnier einladen. Ab 18.30 Uhr ermitteln die Teams aus Töging, Breitenbrunn, Enkering, Irfersdorf und den Gastgebern im Modus Jeden gegen Jeden den Turniersieger.



Bildquelle: Anton Bachhuber

Ab Samstagmittag kommt es dann zum Vergleich der Herrenteams. Neben dem Veranstalter nehmen heuer der zweifache Titelträger aus Breitenbrunn, Bezirksliga-Absteiger SV Töging sowie zum ersten Mal der 1. FC Beilngries teil. In zwei Halbfinalspielen zwischen Beilngries und Dietfurt (Anstoß 12.30 Uhr) sowie der Begegnung zwischen Breitenbrunn und Töging (Anstoß 15.15 Uhr) werden die Gegner für die Finalrunde am Sonntag ermittelt.

Zwischen diesen Partien gibt es von 14 – 15.15 Uhr ein Blitzturnier der F-Jugend-Mannschaften aus Töging, Breitenbrunn, Berching und Dietfurt. Um 17 Uhr gehört die Aufmerksamkeit dann ganz den Läufern und der Laufabteilung des TSV Dietfurt.

Am Sonntag beginnt um 13.30 Uhr das Spiel um Platz 3 der Herren. Danach gibt es von 15 – 16 Uhr erneut ein Blitzturnier zwischen den Bambinis aus Beilngries, Töging, Breitenbrunn und Dietfurt. Vor dem Finale sorgt dann um 16 Uhr der Auftritt der TSV-Gruppe „Dance for Kids“ für Stimmung. Das Endspiel wird um 16.15 Uhr angepfiffen. Für die Sieger warten tolle Preise, gestiftet von einer Tittinger Brauerei. Für die Verpflegung kümmert sich an allen Tagen die TSV-Crew mit Gegrilltem, chinesischen Schmankerln sowie Kaffee und Kuchen. Auch für das Rahmenprogramm ist gesorgt. Neben einer Hüpfburg gibt es auch ein Torwandschießen und eine Schussgeschwindigkeitsmessung. Am Sonntag wird auch ein Kinderschminken angeboten. Den exakten Spielplan gibt's im Internet unter www.tsv-dietfurt.de

JHV des FC-Bayern-Fanclub Dietfurt



Etwa 100 Mitglieder trafen sich im Hof des Vereinsheimes beim ehemaligen Kindergartengebäude. Das Hauptaugenmerk lag auf dem Rückblick der vergangenen Saison mit dem Gewinn des Doubles aus Meisterschaft und Pokal.

„Nach sechs Jahren durften wir heuer das erste Mal wieder in Berlin im Pokalfinale sein“, so eröffnete der langjährige Vorsitzende Thomas Himmler die Veranstaltung. Zunächst berichtete dieser von den Unternehmungen und Aktivitäten im letzten Jahr. Es wurden die 17 Bundesligaheimspiele von 1.332 und die sieben Champions-League-Heimspiele von 622 Teilnehmern besucht. Zudem begleitete man die Bayern-Stars auswärts bei allen 17 Bundesligabegegnungen, sieben Champions League-Spielen sowie auch allen fünf DFB-Pokalspielen. Highlight für 14 Fanclubmitglieder war sicherlich die Teilnahme bei drei Spielen der Club-WM im vergangenen Sommer in den USA. Insgesamt besuchten 3.042 Dietfurter Fans 59 von 61 möglichen Spielen.

Dass den Bayern-Fans auch außerhalb der Unternehmungen mit dem FC Bayern viel an einer guten Kameradschaft liegt zeigen auch die vielen Aktivitäten im gesellschaftlichen Leben. Der im Anschluss von Sebastian Bauer dargelegte Kassenbericht zeigte, dass trotz verschiedener Investitionen sogar ein kleiner Gewinn verbucht werden konnte.

2027 wird ein Jubiläumsjahr. Geplant sind eine „Fahrt ins Rote“, ein Wochenende für die Familien im Europapark in Rust, Besuch eines Bundesliga-Auswärtsspiel in einer attraktiven Stadt mit Übernachtung und eine Feier im Vis a Vis. Zum Abschluss bedankte sich Himmler bei seinen Vorstandsmitgliedern, dem Busunternehmen Schneider sowie auch bei der Stadt und dem anwesenden Bürgermeister Bernd Mayr für die Nutzung der Räumlichkeiten.

Da turnusmäßig erst im kommenden Jahr wieder Neuwahlen geplant sind, geht der Fanclub mit einer unveränderten Vorstandsbesetzung in ein neues Vereinsjahr, indem die Fans vielleicht dann das ersehnte Triple feiern können. Da der Spielplan für die neue Saison erst Ende Anfang Juli veröffentlicht wird, können sich Interessierte erst auch ab diesem Zeitpunkt anmelden. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Theater in Töging

Eine schöne Abwechslung erlebten die Besucher der Caritas-Betreuungsgruppe Dietfurt beim Ausflug zur Freilichtbühne Töging. Die Theaterleute hatten die Gruppe zur Generalprobe ihres Stücks „Freigesperrt“ eingeladen, welches auf dem Areal des Töginger Schlosses derzeit zum Besten gegeben wird.



Bildquelle: Katrin Hradedzky



Unter der Leitung von Andrea Knappe-Bänke machte sich die Caritas-Betreuungsgruppe auf dem Weg zum Theater, wo die Senioren einen unterhaltsamen Abend erlebten und die Aufführung bereits vor der offiziellen Premiere zu sehen bekamen. Neben der Betreuungsgruppe waren auch viele Töginger sowie zahlreiche Kinder gekommen.

10 Jahre Waldkindergarten Dietfurt – Jubiläumsfeier

Zehn Jahre gibt es den Waldkindergarten bei Hebersdorf mittlerweile. Zahlreiche Ehrengäste konnte Andreas Steiger, der Vorsitzende des Fördervereins, der Träger der Einrichtung ist begrüßen.

Die Suche nach einem geeigneten Areal war erfolgreich, ein Waldstück bei Hebersdorf. Am 23. September 2015 konnten hier die ersten acht Kinder einziehen, ein bunt bemalter Bauwagen diente als Unterschlupf und zwei Baumstämme als Klettermöglichkeit. Seitdem hat sich einiges verändert. 2018 konnte eine moderne Blockhütte eingeweiht werden. Außerdem gibt es nun einen Sandhügel, eine Matschküche, ein Spielhaus, einen Pavillon, eine Feuerstelle und sogar ein großes Tipi. Bereits das 75. Kind besucht mittlerweile den Waldkindergarten, derzeit sind es 17 kleine Drachenkinder.

Ehe Pfarrkurat Czeslaw Kubalski in seiner herzlichen, kurzen Andacht die Bedeutung von Gemeinschaft, Natur und Geborgenheit hervorhob, begrüßte auch Kindergartenleiterin Daniela Idzik-Neumann die Gäste. Sie bedankte sich bei allen Helfern und Wegbegleitern, vor allem bei der Stadt Dietfurt und bei Förster Oliver Kuhn sowie dem Bauhof Dietfurt.

Dann durften Eltern und Kinder das Gelände erkunden. In der Blockhütte gab es Kaffee, Getränke, Kuchen, eine große „Jubiläumsbreze“ als „10“ geformt sowie Popcorn am Lagerfeuer.

Vor dem Tipi durften sich die Mädchen und Buben schminken lassen, bei einer Tombola ganz ohne Nieten gab es viele Preise zu gewinnen und bei Kutschfahrten verging die Zeit wie im Flug. An dieser Stelle möchten wir uns bei allen Spendern für die tollen Preise bedanken.



Bildquelle: Corinna Amler

Wer sich näher über das Konzept informieren möchte, kann gern nach kurzer Anmeldung im Kindergarten vorbeikommen. Auch neue Kinder werden wieder aufgenommen. Feste Anmeldetage gibt es dazu nicht. Weitere Informationen gibt es im Internet unter dem Link www.waldkindergarten-dietfurt.de.

Königsfischen des Sportanglerverein Dietfurt e.V.

Die Angelstrecke war auch dieses Jahr wieder das Altwasser Mühlbach. Pünktlich um 6.00 Uhr wurde das Königsfischen eröffnet. Auch die Kuckucksrufe waren heuer sehr oft zu hören. Wenn man still dagesessen ist, konnte man auch den Eisvogel beim Tauchgang zusehen. Die gefangenen Fische wurden danach jeweils der eigenen Verwertung zugeführt. Nach dem Angeln traf man sich am Vereinsheim der Sportangler Schleusenhaus Nr.13 zum gemütlichen Teil sowie zur Proklamation des neuen Fischerkönigs. Alle staunten nicht schlecht als sie erfuhren, dass der alte auch wieder der neue Fischerkönig ist.



Alter und neuer Fischerkönig Gerhard Sippl. Bildquelle: Steimann Lothar

Spende des Frauenkreises Mühlbach-Schweinkofen

Der Frauenkreis hat aus dem Erlös des Weiberballs im Fasching eine Spende in Höhe von 500 Euro an die Betreuungsgruppe der Caritas in Dietfurt übergeben. Überreicht wurde die Spende von Renate Engel, Carolin Herrler und Franziska May an Andrea Knappe-Bänke von der Angehörigenberatung der Caritas Sozialstation Dietfurt. Im Rahmen der Übergabe erhielten die Frauen auch eine Führung durch die Einrichtung. Andrea Knappe-Bänke betonte dabei die große Bedeutung eines funktionierenden Netzwerks in der Pflege.



Bildquelle: Katrin Hradetzky

250 Euro für dich!*

Mach den **HUK-Check**.



HUK

**Vertrauensmann
Stefan Heinze**

Thanner Weg 17
92345 Dietfurt
Mobil 01522 3189563
stefan.heinze@HUKvm.de

*Sparen Sie 250 Euro im Schnitt durch unseren Versicherungs-Check. Alles zum HUK-Check jetzt unter huk.de/check



Zur Verstärkung suchen wir m/w/d:

- Filialleitung in Neumarkt (Badstraße)
- Trainee Firmen- u. Gewerbekunden
- Privatkundenberater

Jetzt bewerben!

09181 233-131

Raiffeisenbank Neumarkt i.d.Opf. eG

Angbot

OPTIK UHREN UND SCHMUCK
OEXL

Sonnenbrillengläser Paarpreis

EINSTÄRKEN 1,5 MIT ET	99 €	69 €
EINSTÄRKEN 1,6 MIT ET	149 €	89 €
EINSTÄRKEN POLARISIEREND 1,5 MIT ET	174 €	158 €
GLEITSICHT 1,5 MIT ET	260 €	179 €

Vereinbaren Sie gern einen Termin bei uns!
☎ 08464 - 8595
www.optik-oexl.de

Lieferbereich: Einsträrken sph. +/-6 dpt, Cyl 2 dpt, Gleitsicht sph. +/-6 dpt, Cyl 2 dpt, Add. bis 2,5 dpt. Nicht kombinierbar mit anderen Angeboten.

Hauptstraße 32 • 92345 Dietfurt • Tel. 08464 / 8595
www.optik-oexl.de

PERR STAHLBAU

DIETFURT - HANNOVER - LEIPZIG

b
Dr. Baumann
Unternehmensgruppe

Das Unternehmen
Wir sind eine überregional tätige Stahlbaufirma mit Tätigkeitsschwerpunkten im Stahlhochbau, schlüsselfertigem Industriebau und Hallenbau. Für unseren Hauptsitz in Dietfurt an der Altmühl suchen wir zum nächstmöglichen Eintritt einen/eine Mitarbeiter/in für den Bereich:

LKW Fahrer (m/w/d)

Ihre Aufgaben:

- Fahrten im Werksverkehr
- Be- und Entladetätigkeiten
- Dokumentation der Lieferpapiere
- Unterstützung in der Werkstatt bei allgemeinen Helfertätigkeiten

Ihr Profil:

- Führerschein Klasse C/CE
- Selbstständige Arbeitsweise und Belastbarkeit
- Flexibilität, Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit

Was wir bieten:

- Ein vielseitiges und eigenverantwortliches Tätigkeitsfeld
- Einen sicheren und langfristigen Arbeitsplatz
- Markt- und leistungsgerechte Vergütung
- Flache Hierarchien, kurze Entscheidungswege und eine offene Kommunikationsstruktur

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins bevorzugt per E-Mail oder Post an: bewerbung@perr-stahlbau.de

Perr Stahlbau Betriebs GmbH
Personalabteilung
Industriestraße 60
92345 Dietfurt a.d. Altmühl

Tierschutz 2 Hände für 4 Pfoten Mühlhausen e.V.

Auf unserer Website finden Sie unsere aktuellen Tiere die ein Zuhause oder eine Pflegestelle suchen.

www.2haendefuer4pfoten.de



Flurstraße 28 | 92360 Mühlhausen | Tel.: +49 9181/5198-0
Fax: +49 (0)151 420 680 05 | E-Mail: info@2haendefuer4pfoten.de



Spende des TSV Dietfurt

Die Fußballer des TSV Dietfurt unterstützen die Regens-Wagner-Einrichtung in Holnstein. Durch ihre Einnahmen vom Glühweinverkauf beim Dietfurter Christkindlmarkt konnten die Verantwortlichen Sebastian Fritz und Spielführer Jonas Weigl nun 800 € an ihren Teamkollegen Christian Lauterkorn übergeben, der in Holnstein als Bereichsleiter der Förderstätte tätig ist.



Bildquelle: Anton Bachhuber

Versammlung des TSV Dietfurt

Die Fußballabteilung des TSV Dietfurt lädt alle Spieler, Trainer und Fans zu einer Abteilungsversammlung am Freitag, 26. Juni ab 20.00 Uhr ins Sportheim ein. Neben aktuellen Themen steht vor allem die Neuausrichtung der Fußballabteilung inkl. der Wahl eines neuen Abteilungsleiters im Mittelpunkt.

JHV des Vereins Mein Dietfurt e.V.

Der Rückblick zeigte, dass der Verein mit zahlreichen Aktionen neue Impulse für die Großgemeinde gesetzt, Begegnungen gefördert und das Gemeinschaftsleben gestärkt habe. Zu den größeren Projekten zählte erstmals das Spielefest „Stadt Land Spielt“, bei dem Menschen verschiedener Generationen zusammenkamen, um Brett- und Kartenspiele, aber auch Geschicklichkeitsspiele auszuprobieren. Auch der zweite Gesundheitstag wurde erneut erfolgreich veranstaltet. In der Adventszeit organisierte der Verein erstmals einen Adventskalender mit attraktiven Preisen, durch den auch der örtliche Einzelhandel unterstützt wurde. Zudem beteiligte sich Mein Dietfurt an der Tombola beim Christkindlmarkt und engagierte sich für Maßnahmen zur Verschönerung des Stadtbildes. So wurde u.a. der Kreisel Richtung Griesstetten mit roten und weißen Rosen in den Farben des Dietfurter Stadtwappens gestaltet. Kassier Martin Kuffer berichtete über Einnahmen und Ausgaben. Bei den anschließenden Neuwahlen wurden Birgit Sanladerer, Katrin Hradetzky und Bürgermeister Bernd Mayr als drei gleichberechtigte Vorsitzende bestätigt bzw. gewählt. Der amtierende Bürgermeister ist laut Satzung automatisch Teil der Vorstandschaft. Kassier bleibt Martin Kuffer, Schriftführerin ist Corinna Pleiner. Als Rechnungsprüfer stellten sich Klaus Matthes und Thomas Himmler erneut zur Verfügung.

Auch für 2026 und 2027 hat sich Mein Dietfurt viel vorgenommen u.a. Spielefest, Adventskalender und Tombola, Fotovortrag über Portugal und Gesundheitstag. Unter

der Federführung von Daniela Palm soll ein Sagenweg entstehen. Ein Anliegen bleibt dem Verein außerdem die Verschönerung des Chinesenbrunnens. Diese Idee wurde auch von MeinDietfurt angeregt und soll weiter unterstützt werden, damit das Dietfurter Wahrzeichen bis zum Jubiläumsjahr 2028 wieder besonders zur Geltung kommt. Wer sich gerne aktiv beim Verein engagieren möchte, kann sich gerne bei Katrin Hradetzky unter der Tel. 0176 / 23 75 92 74.



Bildquelle: Hradetzky Katrin

Mutter-Kind Gruppe Dietfurt

Jeden Dienstag von 14:30 – 16:00 Uhr treffen wir uns mit den Kindern (0–3 Jahre) im alten Kindergarten Dietfurt zum gemeinsamen Spielen, Singen und Austauschen. Ob drinnen mit Spielteppichen und Rutschen oder draußen im Garten – hier ist immer was los! Ältere Geschwisterkinder sind auch herzlich willkommen.

Wann: jeden Dienstag, 14:30 – 16:00 Uhr

Wo: alter Kindergarten Dietfurt

Kontakt & Anmeldung: Ha Linh Truong · 0152/34287020

P.S. Natürlich kostenlos und unverbindlich!

Mutter-Kind-Gruppe Töging

„Die Mutter-Kind-Gruppe in Töging trifft sich jeden Mittwoch von 9:30 – 11:15 Uhr in der Turnhalle des Kindergartens Töging zum gemeinsamen Spielen, Singen und Austauschen. Bei gutem Wetter besuchen wir auch gemeinsam Spielplätze oder machen kleinere Ausflüge. Es sind alle Kinder im Alter von 0 bis 3 Jahren herzlich willkommen. Natürlich dürfen auch ältere Geschwisterkinder mitkommen. Bei Rückfragen stehen euch Christine Dietz (0175/8355320) oder Nicole Daubner (0175/8852890) gerne zur Verfügung. Wir freuen uns jederzeit über neue Mamas/Papas mit ihren Kindern.“

Praxis M/A Blaser

Inh. Matthias Blaser
Schlesierstr. 15
92334 Berching

OSTEOPATHIE
HEILPRAKTIK
PRIVATE PHYSIOTHERAPIE
BABYOSTEOPATHIE
PRÄ- UND POSTNATALE OSTEOPATHIE

**Jetzt Termin
buchen!**



Tel: (08462) 95 20 884

Email: info@osteopathie-blaser.de

www.osteopathie-blaser.de

Terminvergabe: telefonisch oder per Email



Veranstaltungskalender Juli 2026

Donnerstag, 2. Juli

14:00 – 17:00 Uhr, **Bauernmarkt Dietfurt** – mit regionalen Produkten

17:00 – 18:00 Uhr Anmeldung bis 16 Uhr erforderlich unter Tel. 08464/640019. **Wöchentliche Stadtführung** für Urlaubsgäste und Interessierte

Samstag, 4. Juli

Es findet um 16 Uhr und 18 Uhr eine **Führung** statt. **180 Jahre Ludwig-Donau-Main-Kanal.**

15:00 Uhr **Schleusenfest** der Sportangler Dietfurt e.V.

Sonntag, 5. Juli

Kirchweih in Mühlbach – mit "Altmühl Blech". Ort: Landgasthof "Zum Wolfsberg"

09:00 Uhr **Sonntagsfrühstück** im Juli, Ort: BAY.CHI – Café & mehr, Dietfurt

Montag, 6. Juli

14:00 Uhr Ziele, Treffpunkte und Weiteres sind immer in der Tageszeitung zu finden. **Rentner/innen-Wanderung oder Radltour.** Anmeldung unter: 08464/1302. Wer gerne mit dabei wäre, aber wem der Weg zu weit ist, kann auch mit dem Auto nachkommen.

17:00 Uhr **Nach-Kirchweih** in Mühlbach mit den Mühlbacher Musikanten. Ort: Landgasthof "Zum Wolfsberg"

Mittwoch, 8. Juli

Mittwoch: 11:00 – 13:30 Uhr, 17:00 – 19:30 Uhr. **Schlachtschüsseessen.** Ort: Gasthaus Zucker, Oberbürg 7

Donnerstag, 9. Juli

14:00 – 17:00 Uhr **Bauernmarkt Dietfurt** – mit regionalen Produkten

17:00 – 18:00 Uhr, Anmeldung bis 16 Uhr erforderlich! **Wöchentliche Stadtführung** für Urlaubsgäste u. Interessierte

18:30 Uhr, **19. Kaminkehrer-Benefizlauf** um den Wolfsberg. Ort: Aus- u. Fortbildungszentrum Mühlbach der Kaminkehrerinnungen Ofr.,Ufr. u. Opf. e.V.. Der Reinerlös geht an den Verein "Kaminkehrer helfen krebserkrankten Kindern"

Freitag, 10. Juli

18:00 – 19:00 Uhr ... entfällt bei Regen, **QiGong im Park**, Ort: Franziskuspark, Dietfurt

Samstag, 11. Juli

13:00 Uhr, **Workshop "Sommerernte der Heilpflanzen"**, Treffpunkt: Dietfurt a.d.Altmühl, Parleithen, an der Linde (beim Wasserwerk). Anmeldung bei Christine Kindle 0151/41617417 oder Gerlinde Götz 0173/6972534

15:00 – 21:00 Uhr, **Seelenklang Open Air**, Ort: Almona-Erlebnisdorf, am Ludwig-Donau-Main-Kanal (Schleuse 14)

16:00 Uhr, **33. Dietfurter 7-Täler-Lauf.** Weitere Infos unter www.tsv-dietfurt.de/abteilungen/lauf/33-7-taeler-lauf

19:00 – 03:00 Uhr, **Sommernachtsfest Ottmaring**

20:00 Uhr, **Irish Folk mit MistleToe & Ivy**, Ort: BAY.CHI – Café & mehr, Dietfurt, Reservierung unter 08464/6427800

21:00 Uhr, Einlass ab 19:30 Uhr, **Magischer Kinoabend unter Sternen – Open Air Kino** in Dietfurt mit dem Film:

„KUNG FU PANDA 4“. Ort: 7-Täler-Panoramabad, Zum Freibad 1, Dietfurt

Sonntag, 12. Juli

10:00 – 18:00 Uhr, **Imkerverein Dietfurt – Tag der offenen Tür**, Ort: Lehrbienenstand Dietfurt, Am Kanal/Schleuse

21:00 Uhr Einlass ab 19:30 Uhr, **Magischer Kinoabend unter Sternen – Open Air Kino in Dietfurt** mit dem Film: „Das Beste kommt noch“, Ort: 7-Täler-Panoramabad, Zum Freibad 1, Dietfurt

Mittwoch, 15. Juli

19:30 – 23:00 Uhr, **Dietfurter Musikantenstammtisch**, Ort: Hotel-Gasthof „Zum Bräu-Toni“ GmbH, Dietfurt

Donnerstag, 16. Juli

14:00 – 17:00 Uhr, **Bauernmarkt Dietfurt** – mit regionalen Produkten

17:00 – 18:00 Uhr, Anmeldung bis 16 Uhr erforderlich! **Wöchentliche Stadtführung** für Urlaubsgäste u. Interessierte

Freitag, 17. Juli

18:00 – 20:00 Uhr, Fällt aus! "Meet & Read" – Stadtbücherei Dietfurt

Samstag, 18. Juli

18:00 Uhr, **Sommernachtsfest/Gemeindefeuerwehrtag** in Staadorf. Der Festakt beginnt mit einem Gottesdienst und anschließendem Festzug und findet in Verbindung mit dem Sommernachtsfest beim Feuerwehrhaus an der Laber mit der beliebten HAIFISCHBAR statt!

18. – 19. Juli

Samstag: 17:00 – 00:00 Uhr, Sonntag: 11:00 – 22:00 Uhr, **Quellenfest in Mühlbach** am Kirchplatz

Sonntag, 19. Juli

09:00 Uhr, **Sonntagsfrühstück** im Juli, Ort: BAY.CHI – Café & mehr, Dietfurt

10:00 – 15:00 Uhr, **Messer schmieden**, Ort: Almona-Erlebnisdorf, am Ludwig-Donau-Main-Kanal

Donnerstag, 23. Juli

14:00 – 17:00 Uhr, **Bauernmarkt Dietfurt** – mit regionalen Produkten

17:00 – 18:00 Uhr, Anmeldung bis 16 Uhr erforderlich! **Wöchentliche Stadtführung** für Urlaubsgäste u. Interessierte

18:30 – 20:30 Uhr, **Grünkraft – Seelenkräuter**, Ort: Almona-Erlebnisdorf, am Ludwig-Donau-Main-Kanal

23. – 27. Juli

7-Täler-Volksfest 2026 vom 23. – 27.07.2026

Donnerstag, 30. Juli

14:00 – 17:00 Uhr, **Bauernmarkt Dietfurt** – mit regionalen Produkten

17:00 – 18:00 Uhr, Anmeldung bis 16 Uhr erforderlich! **Wöchentliche Stadtführung** für Urlaubsgäste u. Interessierte

19:30 – 21:15 Uhr, **Donnerstags-Preisschießen**, Ort: Schützenheim in der städtische Kindertagesstätte Dietfurt. Wann? Einmal monatlich an einem Donnerstag Teilnahmegebühr? Kostenlos! Die ersten drei Plätze erhalten attraktive Preise

Mitteilungsblätter erreichen 100% der Bevölkerung ihres Verbreitungsgebietes. Jeder Haushalt erhält monatlich ein Exemplar kostenlos.



Firmennachrichten

Firmenbesuch bei SPANGLER: Einblick, Austausch und gelebte Inklusion

Eine Gruppe der Lebenshilfe Kelheim (Landshuter Werkstätten GmbH) besuchte gemeinsam mit ihrem Gruppenleiter Herrn Wibmer den Unternehmensstandort.

Auf Initiative von Herrn Wibmer wurde der Besuch organisiert – mit dem Ziel, den Teilnehmerinnen und Teilnehmern einen spannenden Einblick in die Arbeitswelt eines Industrie- und Handwerksunternehmens zu ermöglichen.

Nach der Begrüßung führte der stellvertretende Fertigungsleiter die Gruppe durch das Unternehmen. Dabei erhielten die Gäste umfassende Einblicke in die verschiedenen Betriebsbereiche sowie in die Abläufe und Strukturen bei SPANGLER. Ein besonderer Schwerpunkt lag dabei auf der Fertigung, da die Besucherinnen und Besucher selbst in der Elektrobranche tätig sind. Der intensive Austausch über Arbeitsprozesse, Tätigkeiten und gemeinsame Berührungspunkte machte den Rundgang für beide Seiten besonders interessant.



Bildquelle: Firma Spangler

Purdue University und EPLAN USA zu Gast bei SPANGLER

Internationaler Wissenstransfer zwischen Hochschule, Industrie und Automatisierungstechnik: Wie werden die Fachkräfte von morgen auf die Herausforderungen einer zunehmend vernetzten und globalen Industrie vorbereitet?

Welche Rolle spielen internationale Kooperationen für Innovationen in der Automatisierungstechnik? Und wie gelingt der erfolgreiche Transfer zwischen wissenschaftlicher Ausbildung und industrieller Praxis?

Diesen Fragen widmete sich ein besonderer Besuch bei der Spangler GmbH in Töging. Gemeinsam mit Michael Jeschke, Vice President von EPLAN USA, besuchten Professoren, wissenschaftliche Mitarbeitende, eine Doktorandin sowie rund 20 Studierende der Purdue University das bayerische Familienunternehmen, um Einblicke in moderne Automatisierungslösungen, internationale Projektarbeit und aktuelle Entwicklungen im Engineering zu erhalten. Ein besonderer Mehrwert des Besuchs lag im direkten Dialog zwischen Wissenschaft und Praxis. Die Studierenden nutzten die Gelegenheit, sich mit Fachkräften aus Engineering, Projektmanagement und Automatisierungstechnik auszutauschen und einen Einblick in die Anforderungen internationaler Industrieprojekte zu erhalten.

Kath./Evang. Kirchennachrichten

Stadtpfarrer Armin Heß verabschiedet Pfarrgemeinderatsmitglieder aus Töging/Ottmaring

Beim Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Bartholomäus in Töging verabschiedet Stadtpfarrer Armin Heß die Pfarrgemeinderatsmitglieder Franziska Mosandl (4 Jahre Pfarrgemeinderat), sowie Horst Semmler und Herbert Wolfsteiner (8 Jahre).

Er begrüßte zugleich den neu gewählten Pfarrgemeinderat bestehend aus: Andrea Ibel, Christine Böhm, Bernadette Liebl, Ulrike Leidl, Barbara Graf und Sonja Ibel und wünschte den neu gewählten Pfarrgemeinderat gutes Miteinander.



Bildquelle: Konrad Leidl

Evang.-Luth. Pfarramt Beilngries-Berching-Dietfurt

Evang.-Luth. Pfarramt, Am Moosbühl 1, Beilngries, Tel. 08461/8455, pfarramt.beilngries@elkb.de, Pfarrerin Laura Poirot, Tel. 0151 50 70 57 02, laura.poirot@elkb.de

- 21. Juni 9:30 Uhr, Gottesdienst in Berching mit Abendmahl mit Pfarrerin Laura Poirot
10:45 Uhr, Gottesdienst in Beilngries mit Pfarrerin Laura Poirot
- 28. Juni 10:45 Uhr, Gottesdienst in Beilngries mit Lektorin Meike Rupp
- 5. Juli 10:00 Uhr, Gottesdienst mit Taferinnerung und Taufen im Sulzpark Beilngries (Wiese vor dem Schattenhofer). Anmeldung zur Taufe vorab bei Pfarrerin Laura Poirot (Laura.poirot@elkb.de).
- 12. Juli 9:30 Uhr, Gottesdienst in Dietfurt (Frauenkirche) mit Abendmahl mit Pfarrer i. R. Martin Hermann
10:45 Uhr, Gottesdienst in Beilngries mit Abendmahl mit Pfarrer i. R. Martin Hermann

Ab Juli monatliche evangelische Gottesdienste in der Frauenkirche

Traurig blicken die Evangelischen zurück auf die Entwicklung der evangelischen Friedenskirche Anfang Juni. Für die Sommermonate finden die evangelischen Gottesdienste in Dietfurt monatlich in der katholischen Frauenkirche statt. Herzlichen Dank an die katholische Pfarrgemeinde, die Räumlichkeit zur Verfügung zu stellen.

Sonstiges

Johann Pickl ist 95 Jahre jung



Bildquelle: Seniorenheim Dietfurt. Zusammen mit seinen Töchtern Silvia und Inge, Enkelin Katharina und Urenkel Julian feierte Johann Pickl im Seniorenheim Dietfurt.

Im Kreise seiner Familie feierte Johann Pickl seinen 95. Geburtstag. Geboren wurde er am 4. Mai 1931 in Unterbürg. Dort wuchs er zusammen mit einer Schwester auf. In die Schule ging der Jubilar im eineinhalb Kilometer entfernten Staadorf jeden Tag zu Fuß, wie das damals so üblich war. Nach der Schule hat er den Beruf des Mauerers erlernt und viele Jahre auch ausgeübt.

1961 heiratete Hans seine Katharina, die ihm zwei Töchter und einen Sohn schenkte. Bis zur Rente wohnte Johann Pickl in Dietfurt. Als das Leben zunehmend schwieriger wurde zog er zusammen mit seiner Ehefrau ins Dietfurter Seniorenheim, die 2023 verstarb. Noch immer spielt Hans bei festlichen Anlässen im Seniorenheim gerne auf seinem Akkordeon. Mit Geschichten aus alten Zeiten und manchem Witz unterhält der rüstige Senior seine Mitbewohner und seine täglichen Spaziergänge dürfen ebenso wenig fehlen wie das ausgiebige Lesen der Tageszeitung.

Folkmusik MistleToe & Ivy in Dietfurt

Nach den Erfolgen der letzten Jahre wird MistleToe & Ivy auch in diesem Jahr wieder im lauschigen Innenhof des Café Bay.Chi in Dietfurt zu Gast sein. Am Samstag, 11.07. widmet sich die Band ab 20 Uhr wieder der handgemachten Folkmusik aus dem englischsprachigen Raum.

Das abwechslungsreiche Programm spannt den Bogen von authentisch traditionellen Stücken bis hin zu zeitloser Songwriter-Musik von Ikonen wie Dougie Maclean, Jim Croce oder Simon & Garfunkel. Der feine Harmoniegesang und die Beherrschung einer Vielzahl von Saiteninstrumenten wie Gitarre, Mandoline, Banjo, Dobro u. a. wurden zum Markenzeichen des Duos, dem es immer wieder gelingt, das Publikum niveauvoll zu unterhalten und mit ausgeprägter Spielfreude zu begeistern. Kartenreservierung unter 08464/6427800.

Berufsausbildungsmesse in Beilngries

Die Altmühltal-Realschule Beilngries und die Mittelschule Beilngries planen für den Freitag, 30. Oktober 2026, in der Zeit von 09:00 – 15:00 Uhr die Durchführung einer gemeinsamen Berufsausbildungsmesse in der Bühler-Halle in Beilngries.

Unternehmen und Einrichtungen aus der Region, die ihre Berufsausbildungsmöglichkeiten den Schülerinnen und Schülern sowie den Erziehungsberechtigten präsentieren möchten, richten ihr Interesse bitte bis spätestens 11. September 2026 an messe-mittelschule@realschule-beilngries.de. Aufgrund der begrenzten Ausstellungsfläche in der Bühler Halle werden die Plätze nach dem Eingangsdatum der Bewerbungen vergeben.

Elisabeth Stockmann, Schulleiterin der Mittelschule
Stephan Mödl, Schulleiter der Realschule

Kostenlos beim Golf Kinder- und Jugendtraining schnuppern

Jeden ersten Mittwoch von April bis Oktober findet auf der Golfanlage der Altmühlgolf Beilngries GmbH ein Kinder- und Jugendtraining von 17:00 – 18:00 Uhr statt. Interessierte Kinder und Jugendliche sind herzlich zum kostenlosen Ausprobieren eingeladen.

Anmeldungen bitte unter info@altmuehlgolf.de

Jehovas Zeugen laden zu folgenden öffentlichen Vorträgen ein:

Sonntag 21.06.2026, Thema: „Warum die Auferstehung für uns eine Realität sein sollte“

Sonntag 28.06.2026, Thema: „Wer eignet sich, die Menschheit zu regieren?“

Sonntag 5.07.2026, Thema: „Auf die rettende Macht Jehovas vertrauen“

Sonntag 12.07.2026, Thema: „Wie man gute Entscheidungen trifft“

Die Vorträge finden jeweils um 9.30 Uhr im Königreichssaal in Beilngries, Drosselstr. 8 statt.

DACHSTÜHLE
DACHSANIERUNG
DACHFENSTER
CARPORTS
GARTENHÄUSER
INNENAUSBAU
TERRASSENBELÄGE
TINY HOUSES

KESSLER
HOLZBAU

Biberbach 57 · 92339 Beilngries
Tel. 0171 - 693 58 56
info@holzbau-hannes-kessler.de
WWW.HOLZBAU-HANNES-KESSLER.DE



Private Anzeigen

Autovermietung Achatz Paulushofen; Tel.: 08461 / 444, PKW ab 39 EUR pro Tag, Kastenwägen ab 69 EUR pro Tag, Personentransporter (9 Sitzplätze) ab 89 EUR pro Tag

3 ZKB, 75 qm mit Kellerabteil in Dietfurt zu vermieten. Tel. 0151/61482294

Brennholz zu verkaufen; 25, 33, 50 cm u. 1 m, Tel. 0157/88382086

Privatanzeigen können unter www.fuchsdruck.de aufgegeben werden

KOMMUNIKATION
PERSONAL
VERTRIEB
CONTENT

STRUKTUR,
KLARHEIT,
RICHTUNG.

Ich unterstütze Unternehmen bei Kommunikation, Personal, Vertrieb, Content und KI.

Für Unternehmen, die sichtbarer werden, klarer auftreten und sich besser aufstellen wollen.

STROBLIMPULS
 STROBLIMPULS

FON 0151.22337866
WWW.DIEIMPULS.DE

STROBLIMPULS

reindl
Bad Wärme Energie

*innovative Energietechnik
und schöne Bäder mit Service*

Wir suchen

- Elektroniker (m/w/d)
- (Energie- und Gebäudetechnik)
- Anlagenmechaniker SHK (m/w/d)

**Bewirb dich jetzt!
Oder ruf einfach an!**

Reindl Bad-Wärme-Energie GmbH
Maria-Hilf-Straße 11
92334 Berching
Telefon: 08462 94070
reindl-berching.de

**Köhnlain vertrauen.
Massiv bauen.**

- ✓ Schlüsselfertige Häuser
- ✓ 100 Jahre Bau Erfahrung
- ✓ Von Planung bis Einzug

KMH
KÖHNLEIN MASSIVHAUS

www.kmh.de ☎ 09172 / 69 61 0

— ECHTE MULTITALENTE —

**RAFFSTORE RETROLUX
VON EIBNER+REGNATH**

AUSGEZEICHNETER DURCHBLICK
TAGESLICHT OHNE BLENDUNG
OPTIMALE KÜHLUNG
ENERGIESPAREN

INDUSTRIEPARK ERASBACH B2
92334 BERCHING
TEL: 08462 / 9424 - 0

FENSTER, TÜREN & MEHR...

EIBNER+REGNATH
PERFORMANCE TEAM

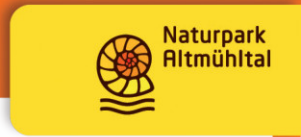
WWW.EIBNER-REGNATH.DE



Altmannstein | Beilngries | Berching | Breitenbrunn | Denkendorf | Dietfurt
Greding | Kinding | Kipfenberg | Mindelstetten | Titting | Walting

www.altmuehl-jura.de

Aktuelles aus der Region



REGIONALMANAGEMENT

Rückblick: Unser Region in Aktion 2026

Insgesamt 13 Veranstaltungen zu den Themen Energie, Klima und Zukunft fanden in diesem Jahr in den vier Gemeinden Berching, Beilngries, Dietfurt und Mindelstetten statt. Zahlreiche Bürgerinnen und Bürger nutzten die Gelegenheit zum Austausch, zur Information und zum gemeinsamen Mitmachen. Einen ausführlichen Fotorückblick aller Aktionen finden Sie auf unserer Webseite unter: www.altmuehl-jur.de/ria



Links: Führung bei der Biogasanlage Grasser; Rechts: Ausstellung „Wir Bäume sind eure besten Freunde“ im Rathaus Berching.

Erfolgreiche Innenentwicklung: Beispiele gesucht

Leerstände neu nutzen, Gebäude sanieren und kreative Wohn- und Nutzungskonzepte umsetzen. Kennen Sie spannende Beispiele oder möchten Sie eigene Erfahrungen teilen? Dann kommen Sie gerne auf uns zu! Für unseren Podcast und die Webseite suchen wir gelungene Beispiele aus der Region. Wenn Sie interessante Projekte kennen oder selbst Erfahrungen mit Innenentwicklung gesammelt haben, freuen wir uns über Ihre Hinweise. So möchten wir einen bunten Strauß an Möglichkeiten, Erfahrungen und Ideen aus der Region sichtbar machen und im Podcast sowie auf unserer Homepage vorstellen.

Und auch wenn Sie selbst kein Projekt haben, aber sich für das Thema interessieren: Seien Sie gespannt auf unseren neuen Podcast „**Boden gut gemacht!**“.



Digiscouts Abschlussveranstaltung

Anfang Mai fand im Kloster Plankstetten die Abschlussveranstaltung des Digiscouts-Projekts der Region statt.

13 Auszubildende aus vier Unternehmen präsentierten ihre Digitalisierungslösungen aus sechs Monaten Projektarbeit. Vorgestellt wurden u. a. eine digitale Eventplanung, ein IT-Agent zur Prozessunterstützung sowie digitale Archiv- und Speditionslösungen. Die beteiligten Unternehmen lobten besonders das Engagement der Azubis, die Teamarbeit und den praktischen Mehrwert für die Betriebe. Mehr Informationen sowie ausführliche Beschreibungen zu den Projekten finden Sie unter: www.altmuehl-jura.de/digiscouts/



LAG-MANAGEMENT

Landkreis Eichstätt stärkt kulturelles Erbe



Der Landkreis Eichstätt setzt mit zwei bedeutenden Kultur- und Erinnerungsprojekten neue Impulse für die Bewahrung und Vermittlung regionaler Geschichte: Im Mai wurden die Projekte **Historisches Gedächtnis 2.0 - (Auf-)Bewahrung im Netzwerk** sowie **Carl Otto Müller im Altmühltal – Werk, Wege, Wirkung** bewilligt.

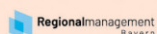
Aktiv vernetzt: Pumptrackanlage Altmannstein

Im Ortsbereich von Altmannstein soll eine Pumptrackanlage entstehen. Der geplante Standort befindet sich direkt am Radweg zwischen Altmannstein und Sollern und damit gut erreichbar und zentral im Gemeindegebiet.

Foto (v.l.): LAG-Managerin Lena Oginski und LAG-Vorsitzender Andreas Brigl freuen sich mit der Altmannsteiner Bürgermeisterin Dr. Michaela Stark und der zuständigen Ansprechpartnerin Elisabeth Riegler über die LEADER-Förderzusage.



Herausgeber: Altmühl-Jura
Am Ludwigskanal 2, 92339 Beilngries
Tel. 08461/606355-0, info@altmuehl-jura.de



Das Regionalmanagement der Altmühl-Jura GmbH wird gefördert durch das Bayerische Staatsministerium für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie.



Bayerisches Staatsministerium für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie



Das LAG-Management des Altmühl-Jura e. V. ist ein im Rahmen des GAP-Strategieplans Deutschland 2023-2027 gefördertes LEADER-Projekt im Freistaat Bayern.





OPTIK RÖHLICH



Egal ob beim Radfahren, Joggen oder Outdoor-Sport – mit den Sonnenbrillen von Rudy Project behältst du immer den Durchblick! Sie bieten exzellenten UV-Schutz und sorgen für klare Sicht, selbst bei schwierigen Lichtverhältnissen.



SPORTLICH UND STARK!

Perfekt für Radfahren, Joggen und mehr.



Dank der individuellen Verglasung kannst du deine Brille ganz nach deinen Sehbedürfnissen anpassen – perfekt für alle, die sowohl Sport als auch Sehkorrekturen kombinieren möchten.

Hol dir deine Sportbrille und erlebe deinen Outdoor-Spaß ohne Einschränkungen!



DIREKT TERMIN
BUCHEN



Hauptstraße 10,
Dietfurt



08464 / 60 50 50



optik-roehlich.de